



Cooker hood

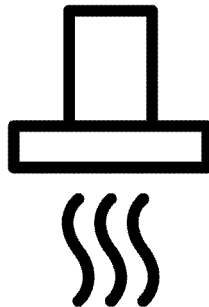
User Manual

Haube

Gebrauchsanleitung

Hotte ilot

Manuel d'utilisation



HCI91845BXH-HCI91845BXH

EN / DE / FR

185.7302.04/R.Aj/21.06.2021/3-1

7702389202-7702389232

Please read this user manual first!

Dear Customer,

Thank you for purchasing this Beko product. We hope that you get the best results from your product which has been manufactured with high quality and state-of-the-art technology. Therefore, please read this entire user manual and all other accompanying documents carefully before using the product and keep it as a reference for future use. If you handover the product to someone else, give the user manual as well. Follow all warnings and information in the user manual.

Remember that this user manual is also applicable for several other models. Differences between models will be identified in the manual.

Explanation of symbols

Throughout this user manual the following symbols are used:



Important information or useful hints about usage.



Warning of hazardous situations with regard to life and property.



Warning of electric shock.



Warning of risk of fire.



Warning of hot surfaces.



Arçelik A.Ş.
Karaağaç caddesi No:2-6
34445 Sütlüce/İstanbul/TURKEY
Made in TURKEY

This product was manufactured using the latest technology in environmentally friendly conditions.

TABLE OF CONTENTS

1 Important instructions and warnings for safety and environment 4

General safety	4
Electrical safety	5
Product safety	6
Intended use	7
Children's safety	7
Disposing of the old product	8
Package information	8

2 General information 9

Overview	9
Scope of delivery	10
Technical specifications	10

3 Installation 12

Installation	12
Future transportation	17

4 Operating the hood 18

Controller	19
------------------	----

5 Maintenance and care 23

General information	23
Replacing the lamp	24

6 Troubleshooting 25

1 Important instructions and warnings for safety and environment

This section contains safety instructions that will help protect from risk of personal injury or property damage. Failure to follow these instructions shall void any warranty.

General safety

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

- **Risk of Toxicating!** While the appliance is operating, air in the entire house is sucked. If adequate ventilation is not provided, waste and toxic gasses which are released as a result of burning will be

drawn back into the house through chimney draught. Do not operate the appliance together with sources that may emit toxic gasses and create air draught (wood, gas, oil, and coal stoves, water heaters, kettles, etc.).

- Always have the authorized persons check the adequacy of ventilation and chimney draught in your building.
- The appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervised or instruction concerning use of the appliance by a responsible person for their safety. Young children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance. Cleaning and user maintenance procedures should not be performed by the children unless they are under supervision.

- Always have the installation and repair procedures performed by **Authorised Service Agent**. Manufacturer shall not be held responsible for damages arising from procedures carried out by unauthorised persons.
- Do not operate the appliance if it is defective or has any visible damage.
- Make sure that the appliance is switched off after every use.
- If the product is handed over to someone else for personal use or second-hand use purposes, the user manual, product labels and other relevant documents and parts should be also given.
- Appliance must be installed by a qualified person in accordance with the regulations in force. Otherwise, the warranty shall become void.
- If it has a failure, the product should not be operated without being repaired by the Authorised Service Agent. There is the risk of electric shock!
- Never connect the hood before installation is completed.
- Never touch the plug with wet hands! Do not unplug by pulling from the cable; always hold by the plug to unplug.
- Product must be disconnected from the mains during installation, maintenance, cleaning and repair procedures.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
- If your product has been produced with plug, do not cut the plug to connect to electrical supply during installation. Otherwise, the warranty becomes void and the safety risks may happen for users.
- Never connect power cable near to the hobs. If melted down, cable may lead to fire.

Electrical safety

- To get your product ready for use, firstly you must have installation place and electric wiring prepared. Later, you may call Authorised Service nearest to you.

- Any work on electrical equipment and systems may only be carried out by authorised and qualified persons.
- In case of any damage, switch off the product and disconnect it from the mains. To do this, turn off the fuse at home.
- Make sure that fuse current is compatible with the product.
- Never wash down the product with water! There is the risk of electric shock!

Product safety

- The height between the lower surface of the hood and upper surface of the hob should not be less than 650 mm.
- Never touch the hood's lamp after they operated for a long time. Hot lamps may burn your hands.
- Never operate the product without oil filter. Never remove filters when the product is in use.
- Avoid big flames beneath the product. Otherwise, particles on oil filter may flame up and cause fire.
- Turn on the hobs after placing pans or pots on. Otherwise, rising temperature may deform certain parts of your product.
- Turn off the hobs before taking away pans or pots.
- Avoid inflammable materials under the hood.
- Do not expose the product to open flames beneath it. It can cause oils accumulated in the filter to catch fire. Do not operate the product without filter.
- Never leave the cooker unattended when frying foods, the oil may flame up and boiled oil may cause fire. Thus, be careful about cloths and curtains.
- If the hood is not periodically and properly cleaned, this may cause burning risk on your hood.
- For refreshing the kitchen's air from cooking smells and steams, please turn on your hood for 15 minutes more after cooking or frying has ended.
- There shall be adequate ventilation of the room when the range hood is used at the same time as appliances

burning gas or other fuels.
(Not applicable to appliances that only discharge the air back into the room)

- In the environment where the hood is being used, the exhaust of fuel oil or gas devices such as room heater must be absolutely insulated or device must be hermetical type.
- If there is a fuel oil or gas device in the environment, the room must be ventilated sufficiently.
- When a non-electrically operated device is concurrently used in the environment together with the hood, the negative pressure in the room must be maximum 0.04 mbar to avoid the hood's returning other device's exhaust into the room.
- Never connect the hood to the chimneys used for heaters, waste gas or with rising flames. Observe authorities' regulations on the draining of output air.
- When connecting to the chimney, use 120-mm diameter pipes. Pipe

connection must be as short as possible with fewer bends.

- Do not hang easily flammable and combustible materials on hood handles.
- Our company shall never be responsible for the problems arising from the use against the warnings above.
- There is a risk of fire if cleaning is not carried out in accordance with the instructions.
- Do not flambé under the range hood.
- Caution: Accessible parts may become hot when used with a cooking appliance.
- You are recommended to clean your filter once a month in normal use.

Intended use

This product is designed for domestic use. Commercial use is not admissible.

The manufacturer shall not be liable for any damage caused by improper use or handling.

Children's safety

- Keep children away from the product when it is operating and do not allow them to play with the product.

- Packaging materials are dangerous to children. Keep the packaging materials in a place where children cannot reach and sort and discard them in accordance with the waste disposal directives.
- Electrical products are dangerous to children. Keep children away from the product when it is operating and do not allow them to play with the product.

Disposing of the old product

Compliance with the WEEE Directive and Disposing of the Waste Product:



This product complies with EU WEEE Directive (2012/19/EU). This product bears a classification symbol for waste electrical and electronic equipment (WEEE).

This product has been manufactured with high quality parts and materials which can be reused and are suitable for recycling. Do not dispose of the waste product with normal domestic and other wastes at the end of its service life. Take it to the collection center for the recycling of electrical and electronic equipment. Please consult your local authorities to learn about these collection centers.

Compliance with RoHS Directive:

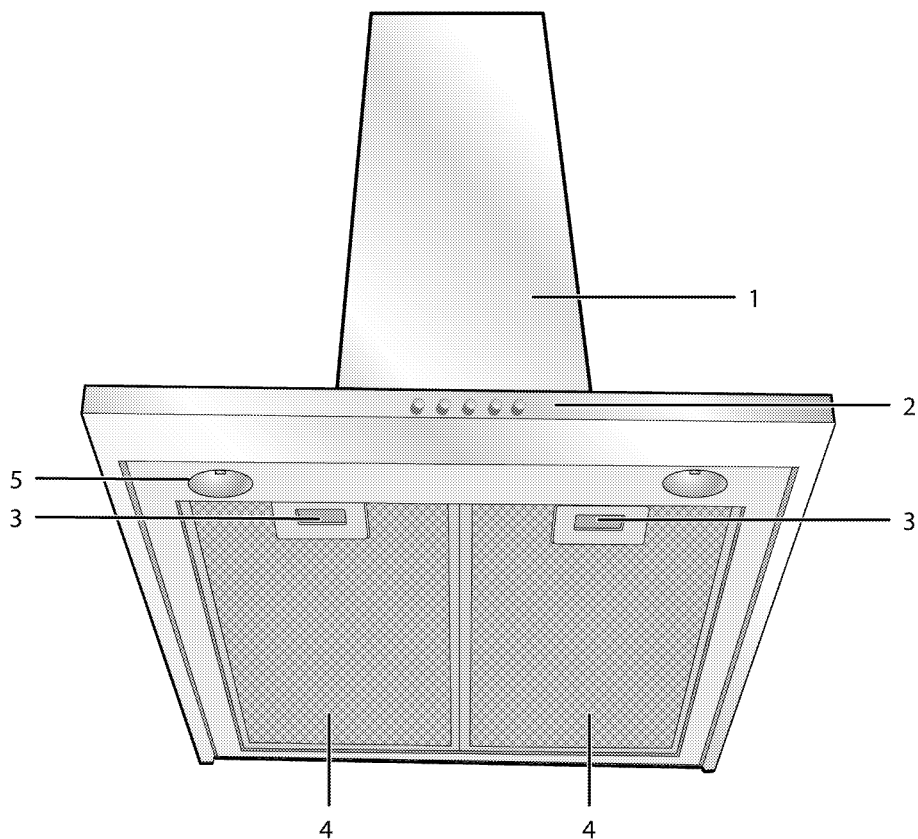
The product you have purchased complies with EU RoHS Directive (2011/65/EU). It does not contain harmful and prohibited materials specified in the Directive.

Package information

- Packaging materials of the product are manufactured from recyclable materials in accordance with our National Environment Regulations. Do not dispose of the packaging materials together with the domestic or other wastes. Take them to the packaging material collection points designated by the local authorities.

2 General information

Overview



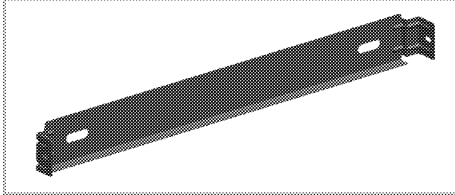
- 1 Hood body
- 2 Control panel
- 3 Aluminum filter lock
- 4 Aluminum filter
- 5 Lamp

Scope of delivery

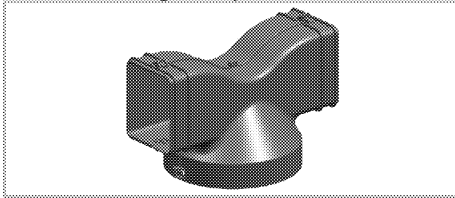
i Accessories supplied can vary depending on the appliance model. Not every accessory described in the user manual may exist on your appliance.

1. User manual

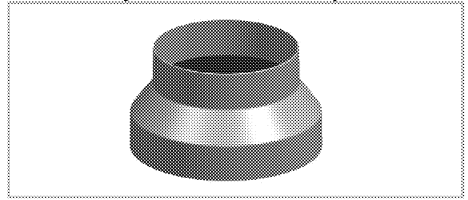
2. Wall connector



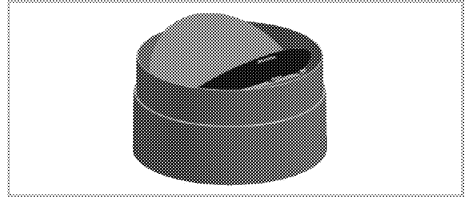
3. Air directing component



4. Chimney connection adapter



5. Valves to prevent reverse air flow



Technical specifications

External dimensions (height/width/depth)	min. 980 mm - max. 1200 mm/898 mm/610 mm
Voltage/frequency	220-240 V~1N; 50/60 Hz
Control	3 level + 1 Booster
Suction power	750 m ³ /h
Total power consumption	max. 225 W
Air outlet pipe diameter	120-150 mm
LAMP	
Lamp type	Led
Lamp power consumption	2 W
Max. power of a potential replacement lamp	max.4 x 4 W.Led /max.4 x 28 W.Halogen
Voltage/frequency of lamp	170-200-230 V ; 50/60 Hz
Type of lamp cap	GU10
Diameter/length of lamp	50 mm /55 mm





i Technical specifications may be changed without prior notice to improve the quality of the product.

i Figures in this manual are schematic and may not exactly match the product.

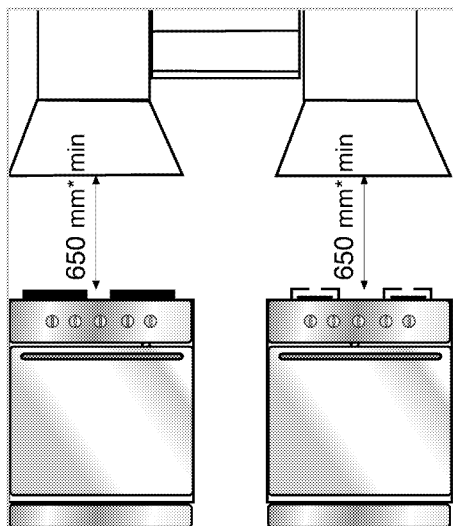
i Values stated on the markings of the product or in other printed documents supplied with the product are obtained under laboratory conditions as per relevant standards. Depending on operational and environmental conditions of the product, these values may vary.

3 Installation

Refer to the nearest Authorised Service Agent for installation of the product. Make sure that the electric installations are in place before calling the Authorised Service Agent to have the product ready for operation. If not, call a qualified electrician and fitter to have the required arrangements made.

-  Preparation of location and electrical installation for the product is under customer's responsibility.
-  The product must be installed in accordance with all local electrical regulations.
-  Prior to installation, visually check if the product has any defects on it.
If so, do not have it installed.
Damaged products cause risks for your safety.
-  Warning: Failure to install the screws or fixing device in accordance with the instructions may result in electrical hazards.

Installation



* min.

There should be a minimum clearance of 650 mm between the top surface of the hob and the bottom surface of the hood. The air to be extracted via the hood should not be connected to a chimney that is used by other appliances that use gas or other fuels. (It does not apply to devices that only blow the air back into the room)
The regulations on air exhaust should be followed.

Electrical connection

Manufactured with 2-track power cable, this device must be connected to the mains by an electrical switch with at least 3mm clearance between bipolar contact leads. Have the electrical connections done by a qualified electrician.

- Install your appliance so that you can reach the power connection (plug, outlet) easily after installation.

- An earthed outlet must be installed on basis of the installation location of the chimney or hood.

Installing the hood

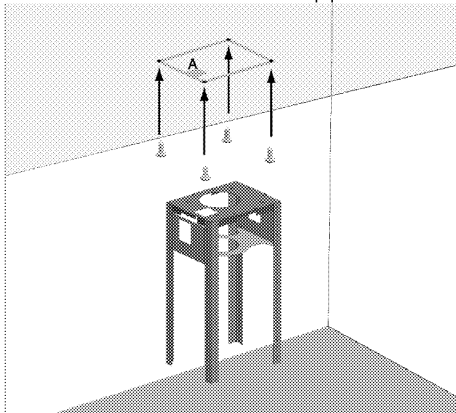
i Measurements are in mm.

The following provides necessary information to prepare the location for hood installation.

The hood must be installed above the central axis of the cooking appliance. There should be a minimum clearance of 650 mm between the top surface of the hob and the bottom surface of the hood. Please apply the following steps for the hood's installation.

Before installation, determine the total height of the hood carrier assembly and mark the holes for installation on the ceiling.

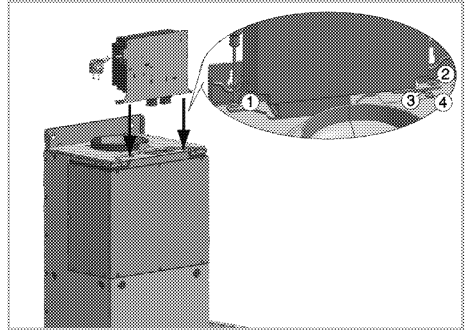
- 1.Center the cooking appliance and determine your central point on the ceiling. Mark the hole positions of the top assembly of the carrier components provided with the product onto the ceiling and drill the holes for the 4 screws supplied.



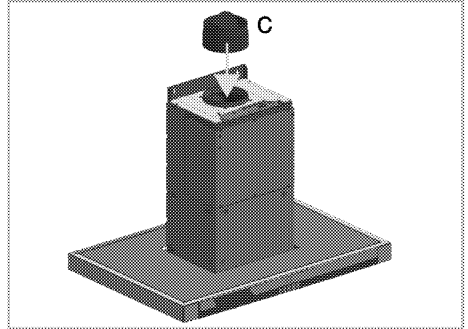
- 2.Mount the top assembly of the carrier components supplied with the product in a way that it fits these holes. When making electrical connection, an outlet

must be installed in a way that it matches with section A indicated in the above figure. There is a gap in this section of the sheet.

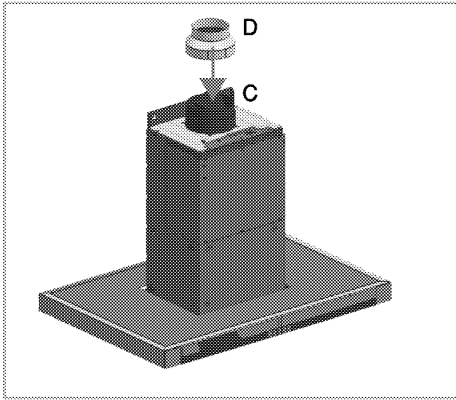
- 3.For electronic models, fix the electronic mainboard into its housing with 4 screws as shown in the figure below.



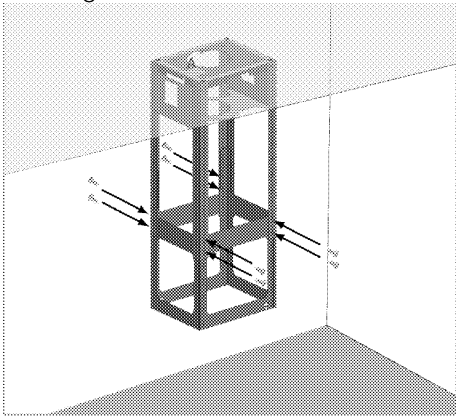
- 4.As shown in the figure below, place the cover (C) -that prevents reversed air flow- to the chimney outlet.



- 5.Place the chimney connection adapter (D) onto the cover part (C) that prevents reversed air flow.

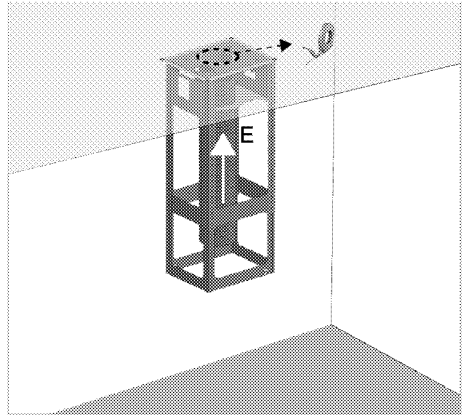


6. Using 8 screws, connect the hood connection body to the carrier connection component that has been attached to the ceiling upon adjusting the hood-hob distance, as shown in the figure.



7. For chimney connection usage:

In chimney-connected position, absorbed air will go through oil filters to the outlet and then will reach to the chimney through connection pipes and finally expelled from the chimney. Connect one end of the chimney connection pipe (E) to the chimney outlet by passing it through the main body that has been mounted to the ceiling (you can use tape to secure it).

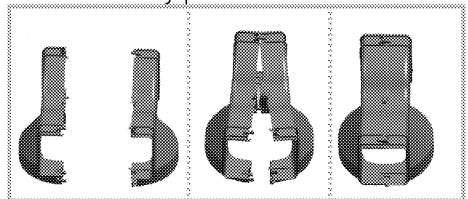


You should make sure that the chimney connection pipes used are made of fireproof plastic material. When using flexible connection pipe, it should be considered that sharp corners and sudden contractions will have a negative impact on air suction. The hood must never be connected to a chimney to which another device was already connected.

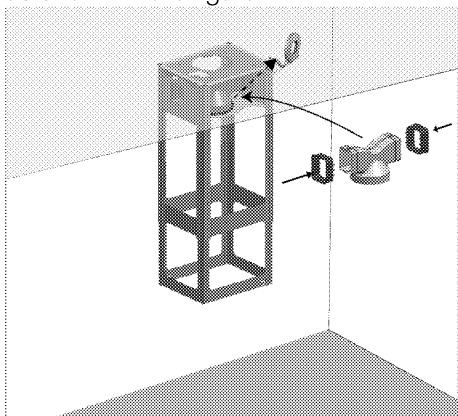
i Connection pipe should not be larger than 120-150 mm; otherwise, proper chimney connection will be prevented.

8. Internal circulation (Use with carbon filter)

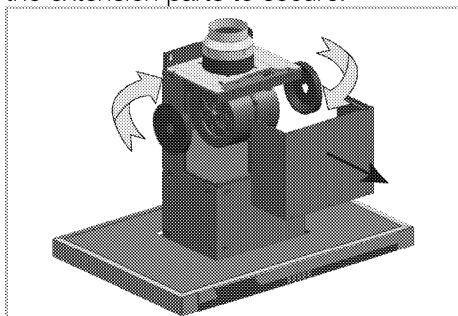
In the position of internal circulation, the air absorbed from the environment will go through aluminium filters and carbon filters, where the smell is eliminated, and pass through air directing component, it is finally sent back to the environment through the ventilation grills on the side of the chimney piece.



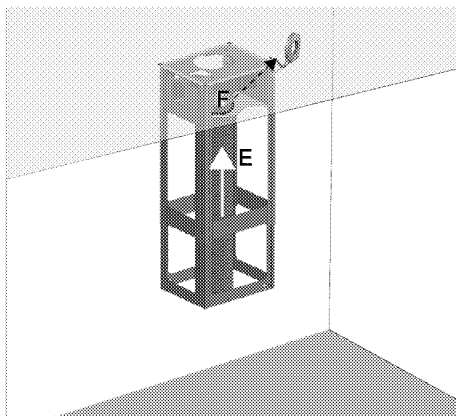
Assemble the air directing component, that is provided as two separate parts, as shown in the figure.



Fix the air directing component's extension parts onto the sides as shown in the figure above. Then place the air directing component into its housing that is found on the upper side of the connection body as shown in the figure. You can use tape on the end parts of the extension parts to secure.



Remove the front cover plate on the hood body to attach the carbon filters. Place lug slots of carbon filters to the lugs on motor carrier as shown in the above figure and turn counter-clockwise to fix in place. Apply the same procedure for the motor carrier on the other side. Fix the front cover plate into its place again using the screws.



Connect one end of the chimney connection pipe (E) to the air directing component's outlet (F) by passing it through the main body that has been mounted to the ceiling (you can use tape to secure it).

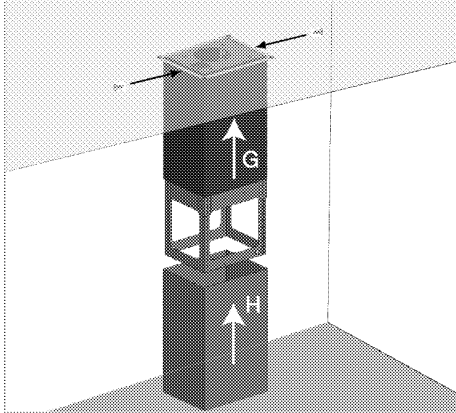
You should make sure that the chimney connection pipes used are made of fireproof plastic material. When using flexible connection pipe, it should be considered that sharp corners and sudden contractions will have a negative impact on air suction. The hood must never be connected to a chimney to which another device was already connected.

i Connection pipe should not be larger than 120-150 mm; otherwise, proper chimney connection will be prevented.

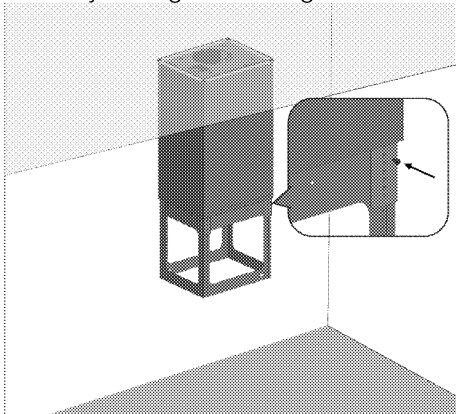
i the steam is expelled
Failure to clean and service oil filters periodically and failure to replace carbon filters at the end of service life (approximately 4 months) may have the risk of causing fire.

9. Installation of chimney

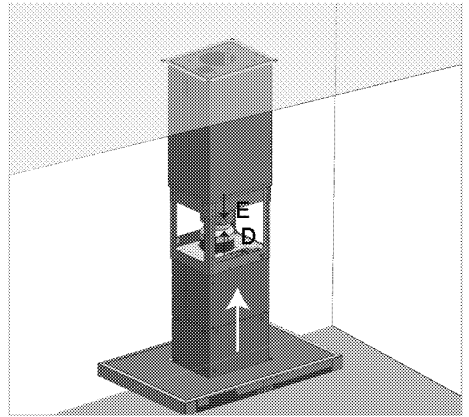
Pass the upper chimney casing (G) through the connection body and fix it using two screws as shown in the figure.



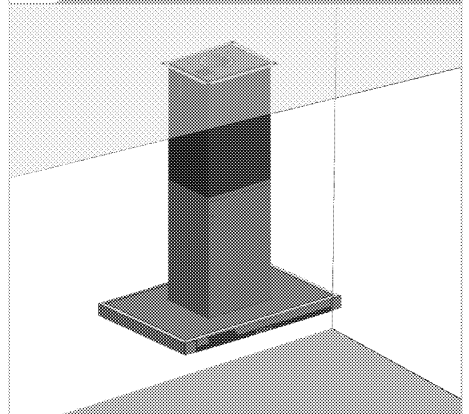
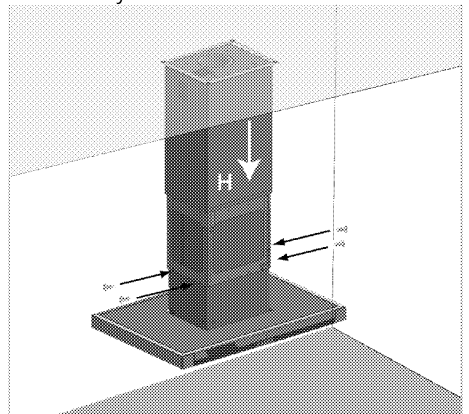
Pass the lower chimney casing (H) through the connection body and attach it onto the upper chimney casing. Attach a screw to one of the holes on the main body as shown in the figure (do not tighten it too much) to prevent the lower chimney casing from falling.



10. Pass the upper body of the hood through the main body that has been mounted. While the hood is in this position, attach the air outlet pipe (E) to the chimney connection adapter (D).



11. Using 4 screws, fix it to the main body as shown in the figure. Remove the screw that secures the lower chimney and take down the lower chimney as shown.



You may use the hood in two ways:

1-Chimney-connected use

The steam is expelled via chimney pipe which is secured to the connection ring on the hood. Diameter of chimney pipe should be equal to connection ring. To allow the air easily going out of the room in horizontal arrangements, the pipe should be slightly tilted upwards (approximately 10°).

i If the carbon filter is installed on your hood, remove it when using the hood with the chimney.

2- Use with no chimney connection

Air is filtered through carbon filter and returned to the room. Carbon filter is used when there is no chimney in the house or when it is impossible to install a chimney pipe.

- Install the carbon filter as described in the installation section.

Future transportation

- Keep the product's original carton and transport the product in it. Follow the instructions on the carton. If you do not have the original carton, pack the product in bubble wrap or thick cardboard and tape it securely.

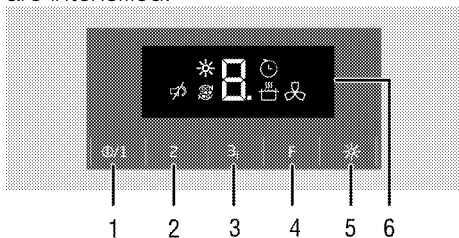
i Do not place any objects onto the product and move it in upright position.

i Check the general appearance of your product for any damages that might have occurred during transportation.







4 Operating the hood

Hood is equipped with a motor with various speed settings.

For a better performance, we advise you to use low speeds in normal conditions, and high speeds when smell and vapors are intensified.



- 1 On/off button / Speed1
- 2 Speed2
- 3 Speed3 / Booster
- 4 Function key
- 5 Lamp key
- 6 Display

-  Auto off symbol
-  Booster symbol
-  Filter full warning symbol
-  Air filter mode symbol
-  Quiet mode symbol
-  Lamp symbol

Operating the hood

- 1.To turn on the hood, touch the on/off key.
 - 2.To change the speed, touch Speed2 and Speed 3 keys.
- » Speed level of the hood shall be displayed.

i If you do not touch any key while the product is operating, the lamp and the levels work up to 6 hours.


Auto off mode

- 1.Touch the function key when the appliance is operated at a certain

speed. Auto off mode will be activated and  symbol is displayed.

- 2.Appliance shall be turned off automatically after operating for 20 minutes at the set level.
- 3.Touch the function key to disable the auto-off mode.
- 4.The auto-off mode cannot be cancelled by touching the lamp and speed level keys.

Activating intense ventilation mode (Booster)


Touch the speed3 key for more than two seconds. Intense ventilation mode will be activated and P and  symbol shall be displayed, and the appliance will be active for maximum 10 minutes. After 10 minutes, it will continue to operate in Speed 3 position.

During intense ventilation, if any of the speed keys is touched then the operation will continue in that speed level.


Turning off the hood


- 1.Touch the off key for 2 seconds while your hood is operating at a certain speed.

Operating the lamp

- 1.Touch the lamp key to turn on the lamp.
- Lamp illuminates and  symbol is displayed.

Turning off the lamp

- 1.To turn off the lamp, press the lamp switch with short intervals until  symbol disappears.

Lamp is turned off and the  symbol on the display disappears.


i Off key does not turn off the lamp, it only stops operation of the hood.


Changing the lamp light level (This feature is optional. It may not exist on your product.)

You can set the lamp to 3 levels.

1. Press the lamp button and then it will turn on and 1st level is selected. Press the lamp button to increase the lighting level. Each press will increase the level by 1. After the last level, the lamp will turn off.


Air filter mode


1. Touch the function key when the appliance is not operated at any speed.
 - » Air filter mode will be activated and C and  symbol is displayed.
2. Air filter mode will operate for 10 minutes at speed 1 level and then stops for 50 minutes within 1 hour. If the air filter mod will not turned off, it will continue to operate for 10 minutes and stops 50 minutes for each each hour during 24 hours.

 You can utilize air filter mode to remove odor found in-house in long term using low speed.


Turning off the air filter mode

1. Turn off the air filtering mode by touching any speed key or touching the off key while the air filtering mode is active.

 While the air filter mode is active, when you turn on and off the appliance at any speed level, air filter mode shall not be remembered.


 While the air filter mode is active, the program will be canceled if there is a blackout.

Filter full warning

After every 100 hours operation, F symbol and the set level flashes in turn on the display. Also,  symbol appears


on display. Clean your filter. Filter full warning will not reset automatically after cleaning.


Filter full warning may be reset by pressing function and speed3 buttons for 3 seconds simultaneously.

 When the hood gave filter full warning, the warning will not be reset if there is a blackout.

Quiet mode

You may prevent key clicks from the hood by activating the quiet mode.

Touch the function key until  symbol is displayed to switch to quiet mode.













Touch the function key until  symbol is disappeared from the display to cancel the quiet mode.

Controller

You may also control your appliance with the remote controller.


The dot sign on the display flashes twice for each operation of the controller keys when the hood is operated with the controller




-  On/off button
-  Increase speed button
-  Decrease speed button
-  Air filter mode button
-  Auto off button
-  Booster button
-  Filter full warning off button
-  Quiet mode button
-  Quiet mode cancel button
-  Lamp button
-  Lamp lighting level increase button
-  Lamp lighting level decrease button

Operating the hood with the controller

1. To turn on the hood, touch the on/off key on the controller.
 - » Hood starts to operate at speed 1.
2. Press Speed increase and/or Speed decrease buttons to change the speed level.
 - » Speed level of the hood shall be displayed.



 Never press on two buttons at the same time.

 If you do not touch any key while the product is operating, the lamp and the levels work up to 6 hours.



Turning off the hood with the controller

1. Press on the on/off key on the controller when the hood is operating in a certain speed.

Turning the auto off mode on with the controller

1. Press the  button on the controller while the appliance is operated at a certain speed. Auto off mode will be activated and  symbol is displayed.
2. Appliance shall be turned off automatically after operating for 20 minutes at the set level.


Activating intense ventilation mode (Booster) with the controller

Press the  button on the controller while the appliance is operated at any speed level. Intense ventilation mode will be activated and P and  symbol shall be displayed, and the appliance will be active for maximum 10 minutes. After 10 minutes, it will continue to operate in Speed 3 position.

Press speed increase or decrease buttons to quit the intense ventilation mode. Operation will continue in the selected speed level.


Operating the lamp with the controller

1. Press on the button  to operate the lamp.

» Lamp illuminates and  symbol is displayed (In models with lamp symbol on the screen).

Turning off the lamp with the controller

1. Press on the lamp  again to turn off the lamp.


» Lamp is turned off and the  symbol on the display disappears (In models with lamp symbol on the screen).


Changing the lamp light level via the controller (This feature is optional. It may not exist on your product.)

You can set the lamp to 3 levels.

1. Pressing + switch will increase the lighting level.


2. Pressing - switch will decrease the lighting level.


 You may turn the lamp on and off while hood is turned off.

 On/Off button does not turn off the lamp, it only stops operation of the hood.


Turning the air filtering mode on with the controller

1. When the appliance is not operated,


press  button without pressing on/off button on the controller.


» Air filter mode will be activated and C and  symbol is displayed.


2. Air filter mode will operate for 10 minutes at speed 1 level and then stops for 50 minutes within 1 hour. If the air filter mode will not be turned off, it will continue to operate for 10 minutes and stop 50 minutes for each hour during 24 hours.

 You can utilize air filter mode to remove odor found in-house in long term using low speed.


Turning the air filtering mode off with the controller

1. Turn off the air filtering mode by pressing speed increase, on/off key or  key while the air filtering mode is active.


 While the air filter mode is active, when you turn on and off the appliance at any speed level, air filter mode shall not be remembered.

 While the air filter mode is active, the program will be canceled if there is a blackout.

Turning off the filter full warning with the controller





After every 100 hours operation, F symbol and the set level flashes in turn on the display. Also,  symbol appears on display. Clean your filter. Filter full warning will not reset automatically after cleaning.

Press the  button on the control to turn off the filter full warning.

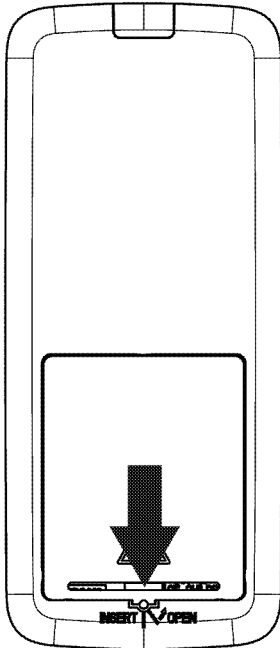
 When the hood gave filter full warning, the warning will not be reset if there is a blackout.

Activating the quiet mode with controller

You may prevent key clicks from the hood by activating the quiet mode.

Press the  button on the controller to switch to quiet mode.  Symbol appears on display. Press  button to activate key clicks by canceling the quiet mode.  symbol disappears.

Replacing the battery of the controller



1. Remove the cover from the point indicated with arrow and open the battery compartment.
2. Place the CR2016 type battery.
3. Close the cover of battery compartment.

i Batteries may be dead if your appliance does not react completely to the commands given by the controller. Discharged batteries shall never be kept in battery compartment.

i Manufacturer shall not be held responsible for damages caused by used batteries.

Note on the environment



This symbol, available on the battery or on the product package, indicates that the battery delivered with this product shall not be considered as universal waste. This symbol may be used with a chemical symbol on some batteries. HG chemical symbol is added if the amount of mercury in the batteries is higher than 0.0005%; and Pb chemical symbol is added if the amount of lead in the batteries is higher than 0.004%. Including the ones without heavy metals, batteries shall not be disposed with household waste. Please dispose of used batteries in an environmentally friendly manner. Learn the regulations in your local area.

5 Maintenance and care

General information

Service life of the product will extend and frequent problems will decrease if the product is cleaned at regular intervals.

! Disconnect the product from mains supply before starting maintenance and cleaning works. There is the risk of electric shock!

- Clean the product thoroughly after each use. In this way it will be possible to remove cooking residues more easily, thus avoiding these from burning the next time the appliance is used.
- No special cleaning agents are required for cleaning the product. Use warm water with washing liquid, a soft cloth or sponge to clean the product and wipe it with a dry cloth.
- Do not use cleaning agents that contain acid or chloride to clean the stainless or inox surfaces and the handle. Use a soft cloth with a liquid detergent (not abrasive) to wipe those parts clean, paying attention to sweep in one direction.

i The surface might get damaged by some detergents or cleaning materials.

Do not use aggressive detergents, cleaning powders/creams or any sharp objects during cleaning.

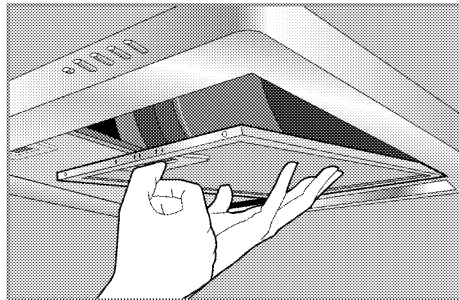
i Do not use steam cleaners for cleaning.

Aluminum filter

This filter captures oil particles in the air. **You are recommended to clean your filter once a month in normal use.**

Please firstly remove aluminum filters for this process. Wash the filters in liquid-

detergent water and install them after drying. Aluminum filters might change colour in time due to washing. This is normal and you don't need to replace the filter.



i You can also wash aluminum filters in dishwasher.

Removing aluminum filters

1. Push aluminum filter lock forward.
2. Slightly lower the filter and pull forth. Otherwise, you may bend the filter.
3. After washing, reverse the steps above to re-install the aluminum filter.

Carbon filter (Use without chimney)

i Carbon filter should never be washed.

It should be replaced once every 4 months in normal use. **You may obtain carbon filters from the Authorised Service.**

Replacing the lamp



Before replacing the lamp, make sure that the product is disconnected from mains in order to avoid the risk of an electrical shock. If hot, let the lamp cool down.

Hot surfaces may cause burns!



For the specifications of the lamp, see *Technical specifications*, page 10. Oven lamps can be obtained from Authorised Service Agents.



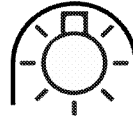
Position of lamp might vary from the figure.



The lamp used in this appliance is not suitable for household room illumination. The intended purpose of this lamp is to assist the user to see foodstuffs.

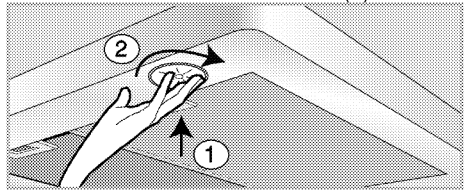


The hood lamp in this product can be changed by the user.



Use only with self-shielded tungsten halogen lamps or self-shielded metal halide lamps.

1. Remove the lamp pressing it towards its seat in clockwise direction (1) and then remove turning it in counterclockwise direction (2).



2. Insert the new lamp turning it in clockwise direction.
3. A “click” will be heard when the lamp is secured in its place.

6 Troubleshooting

Product does not operate.

- The mains fuse is defective or has tripped. >>> *Check fuses in the fuse box. If necessary, replace or reset them.*
- Product is not plugged into the socket. >>> *Check the plug connection.*
- Speed button might not be set. >>> *Press the required speed button.*
- Power is cut. >>> *Check if there is power. Check the fuses in the fuse box. If necessary, replace or reset the fuses.*

Hood light does not work.

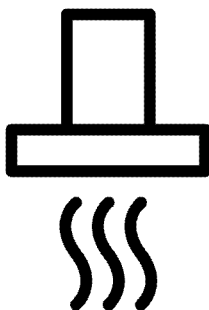
- Hood lamp is defective. >>> *Replace the hood lamp.*
- Power is cut. >>> *Check if there is power. Check the fuses in the fuse box. If necessary, replace or reset the fuses.*



Consult the Authorised Service Agent or the dealer where you have purchased the product if you cannot remedy the trouble although you have implemented the instructions in this section. Never attempt to repair a defective product yourself.



Haube
Gebrauchsanleitung



DE

Bitte zuerst diese Bedienungsanleitung lesen!

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,
vielen Dank für den Kauf eines Beko-Produktes. Wir hoffen, dass dieses Produkt, das mit hochwertiger und hochmoderner Technologie hergestellt wurde, beste Ergebnisse erzielt. Daher bitte die gesamte Bedienungsanleitung und alle beiliegenden Dokumente aufmerksam durchlesen und zum zukünftigen Nachschlagen aufbewahren. Bei Weitergabe des Produktes auch die Bedienungsanleitung mit aushändigen. Alle Warnungen und Informationen in der Bedienungsanleitung einhalten. Bitte beachten, dass diese Bedienungsanleitung für unterschiedliche Modelle geschrieben wurde. Unterschiede zwischen den verschiedenen Modellen werden natürlich in der Anleitung erwähnt.

Die Symbole

In dieser Anleitung verwenden wir folgende Symbole:



Wichtige Informationen oder nützliche Tipps zum Gebrauch.



Warnung vor gefährlichen Situationen, in denen es zu Verletzungen oder Sachschäden kommen kann.



Warnung vor Stromschlägen.



Warnung vor Brandgefahr.



Warnung vor heißen Flächen.



Arçelik A.Ş.
Karaağaç caddesi No:2-6
34445 Sütlüce/Istanbul/TURKEY
Made in TURKEY

1 Wichtige Sicherheits- und Umwelthinweise 4

Sicherheit, allgemein.....	4
Elektrische Sicherheit.....	5
Gerätesicherheit.....	6
Bestimmungsgemäße Verwendung	8
Sicherheit von Kindern.....	8
Altgeräte entsorgen.....	9
Verpackungsmaterialien entsorgen	9

2 Allgemeine Informationen 10

Übersicht.....	10
Lieferumfang.....	10
Technische Daten	11

3 Installation 12

Installation.....	12
Transport.....	17

4 So bedienen Sie die Haube18

Fernbedienung	20
---------------------	----

5 Reinigung und Wartung 24

Allgemeine Hinweise.....	24
Beleuchtung auswechseln.....	25

6 Problemlösung 26

1 Wichtige Sicherheits- und Umwelthinweise

Dieser Abschnitt enthält Hinweise, die für die Sicherheit des Benutzers und anderer Personen unerlässlich sind. Diese Hinweise müssen beachtet werden, damit es nicht zu Verletzungen oder Sachschäden kommt. Bei Nichteinhaltung dieser Anweisungen erlöschen sämtliche Garantieansprüche.

Sicherheit, allgemein

- Dieses Gerät darf von Kindern (ab acht Jahren) oder Personen bedient werden, die unter körperlichen, sensorischen oder geistigen Einschränkungen leiden oder denen es an der nötigen Erfahrung und Wissen im Umgang mit solchen Geräten mangelt, wenn solche Personen beaufsichtigt werden und, zuvor gründlich mit der sicheren Bedienung des Gerätes vertraut gemacht wurden und sich der damit verbundenen Gefahren voll und ganz bewusst sind. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen

von Kindern nicht ohne Aufsicht eines Erwachsenen durchgeführt werden.

- **Vergiftungsgefahr!** Während das Gerät in Betrieb ist, wird die Luft im gesamten Haus angesogen. Falls keine angemessene Belüftung gewährleistet ist, werden durch Verbrennung freigesetzte Abluft und giftige Gase über den Abzug in das Haus zurückgesogen. Verwenden Sie das Gerät nicht gemeinsam mit Quellen, die giftige Gase ausstoßen und einen Luftzug schaffen können (Holz-, Gas-, Öl- und Kohleöfen, Warmwasserbereiter, Boiler, Kessel etc.).
- Lassen Sie die angemessene Belüftung und den Abzug in Ihrem Gebäude ausschließlich von qualifizierten Personen prüfen.
- Dieses Gerät darf nicht von Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten bedient werden. Dies gilt auch für in Bezug auf das

Gerät unerfahrene Personen, sofern diese .

Kleine Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

Reinigung und

Wartungsverfahren sollten nicht von den Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie befinden sich unter Aufsicht.

- Installation und Reparaturen müssen grundsätzlich vom **autorisierten Kundendienst** ausgeführt werden. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch Aktivitäten nicht autorisierter Dritter entstehen.
- Nutzen Sie das Gerät nicht, falls es nicht ordnungsgemäß funktioniert oder sichtbare Beschädigungen aufweist.
- Vergessen Sie nicht, das Gerät nach jedem Gebrauch abzuschalten.
- Falls das Produkt an jemand anderen zur persönlichen oder Secondhand-Benutzung übergeben wird, sollten Bedienungsanleitung, Produktetiketten und andere relevante Dokumente und

Teile ebenfalls übergeben werden.

- Das Gerät muss von einer Fachkraft gemäß gültigen Bestimmungen installiert werden. Andernfalls erlischt die Garantie.

Elektrische Sicherheit

- Zur Inbetriebnahme Ihres Produktes müssen Sie zunächst Installationsort und elektrischen Anschluss vorbereiten. Anschließend können Sie den autorisierten Kundendienst in Ihrer Nähe anrufen.
- Falls das Produkt einen Fehler aufweist, sollte es bis zur Reparatur durch einen autorisierten Kundendienstmitarbeiter nicht in Betrieb genommen werden. Es besteht Stromschlaggefahr!
- Schließen Sie die Dunstabzugshaube nicht vor Abschluss der Installation an.
- Berühren Sie den Stecker niemals mit feuchten oder gar nassen Händen! Trennen Sie das Gerät nicht durch Ziehen am Kabel; greifen Sie immer am Stecker selbst.

- Bei Installation, Wartung, Reinigung und Reparatur muss das Gerät stets vollständig von der Stromversorgung getrennt sein.
- Falls das Netzkabel beschädigt wird, muss es unverzüglich durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder durch eine ähnlich qualifizierte Fachkraft instandgesetzt werden, damit es nicht zu Gefährdungen kommt.

• Wenn Ihr Produkt mit Stecker hergestellt wurde, schneiden Sie den Stecker nicht ab, um ihn während der Installation an die Stromversorgung anzuschließen. Andernfalls erlischt die Garantie und die Sicherheitsrisiken können für Benutzer auftreten.

• Schließen Sie das Netzkabel niemals in der Nähe von Kochfeldern an. Falls das Kabel schmilzt, kann dies zu einem Brand führen.

• Arbeiten an Elektrogeräten und -anlagen dürfen nur von autorisierten Elektrofachkräften durchgeführt werden.

- Schalten Sie das Gerät bei Schäden aus, unterbrechen Sie die Stromversorgung. Schalten Sie dazu die Sicherung im Haus ab.
- Achten Sie darauf, dass die entsprechende Sicherung passend für das Gerät dimensioniert ist.
- Waschen Sie das Gerät niemals mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten ab! Es besteht Stromschlaggefahr!

Gerätesicherheit

• Der Abstand zwischen der Unterseite der Haube und der Oberseite des Herds sollte mindestens 650 mm betragen.

• Berühren Sie das Leuchtmittel der Dunstabzugshaube niemals, nachdem es längere Zeit in Betrieb war. Heiße Lampen können Verbrennungen der Hände verursachen.

• Nehmen Sie das Gerät niemals ohne Ölfilter in Betrieb. Entfernen Sie die Filter niemals, während das Gerät in Betrieb ist.

• Vermeiden Sie hohe Flammen unter dem Gerät. Andernfalls können sich

- Partikel am Ölfilter entzünden und einen Brand verursachen.
- Schalten Sie Kochfelder erst ein, nachdem Sie Kochgeschirr darauf gestellt haben. Andernfalls kann die entstehende Hitze bestimmte Teile Ihres Gerätes verformen.
 - Schalten Sie Kochfelder aus, bevor Sie das Kochgeschirr herunternehmen.
 - Vermeiden Sie brennbare Materialien unter der Abzugshaube.
 - Setzen Sie das Produkt keinen darunter befindlichen offenen Flammen aus. Andernfalls kann das im Filter angesammelte Öl Feuer fangen. Nehmen Sie das Gerät nicht ohne Filter in Betrieb.
 - Lassen Sie das Kochgerät beim Braten niemals unbeaufsichtigt; das Öl könnte sich entflammen, erhitztes Öl kann Feuer fangen. Achten Sie entsprechend auf Kleidung und Vorhänge.
 - Falls die Abzugshaube nicht regelmäßig und gründlich gereinigt wird, erhöht sich die Brandgefahr.
 - Wenn Sie die Küchenluft von Gerüchen und Wrasen befreien möchten, lassen Sie Ihre Abzugshaube bitte 15 Minuten nach Beendigung des Kochens oder Bratens weiter arbeiten.
 - Es sollte für ausreichend Belüftung des Raumes gesorgt werden, wenn die Dunstabzugshaube gleichzeitig mit Verbrennungseinrichtungen von Gas oder anderen Brennstoffen verwendet wird. (Gilt nicht für Geräte, die die Luft nur zurück in den Raum entweichen lassen)
 - In der Einsatzumgebung der Abzugshaube muss der Ausstoß von Heizöl- oder Gasgeräten, wie bspw. Raumheizungen, vollständig isoliert sein, sofern es sich nicht ohnehin um ein hermetisches Gerät handelt.
 - Falls sich ein Heizöl- oder Gasgerät in der Umgebung befindet, muss der Raum ausreichend gelüftet werden.
 - Wenn ein nicht elektrisch betriebenes Gerät gemeinsam mit der Dunstabzugshaube am Einsatzort verwendet wird,

- darf der Unterdruck im Raum maximal 0,04 mbar betragen, damit die Abzugshaube die Abluft des anderen Gerätes nicht in den Raum zurückleitet.
- Verbinden Sie die Abzugshaube niemals mit Abzügen, die für Heizungen, Abgase oder Stichflammen verwendet werden. Halten Sie die örtlichen Richtlinien zum Abziehen von Abluft ein.
 - Verwenden Sie bei der Verbindung mit dem Abzug Rohre mit einem Durchmesser von 120 mm. Der Rohranschluss muss so kurz wie möglich sein und möglichst wenige Biegungen aufweisen.
 - Hängen Sie keine leicht entflammaren und brennbaren Materialien an die Griffe der Abzugshaube.
 - Unser Unternehmen haftet keinesfalls für Probleme, die aus einer Nutzung entgegen der obigen Warnungen hervorgehen.
 - Es besteht Brandgefahr, wenn die Reinigung nicht gemäß den Anweisungen durchgeführt wird.

- Flambieren Sie nicht unter der Dunstabzugshaube.
- Vorsicht: Zugängliche Teile können bei Verwendung mit Kochgeräten heiß werden.
- Es wird empfohlen, den Filter bei normalem Gebrauch einmal pro Monat zu reinigen.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Gerät wurde für den reinen Hausgebrauch entwickelt. Eine gewerbliche Nutzung ist nicht zulässig. Für Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch oder falsche Bedienung verursacht werden, haftet der Hersteller nicht.

Sicherheit von Kindern

- Halten Sie Kinder im Betrieb vom Produkt fern, lassen Sie sie nicht mit dem Produkt spielen.
- Verpackungsmaterialien können für Kinder gefährlich werden. Bewahren Sie Verpackungsmaterial an einem für Kinder unzugänglichen Ort auf. Entsorgen Sie Verpackungsmaterial gemäß Ihren örtlichen Entsorgungsvorschriften.

- Elektrogeräte können grundsätzlich eine Gefahr für Kinder darstellen. Halten Sie Kinder im Betrieb vom Produkt fern, lassen Sie sie nicht mit dem Produkt spielen.

Altgeräte entsorgen

Erfüllung von WEEE-Vorgaben zur Entsorgung von Altgeräten:



Dieses Produkt erfüllt die Vorgaben der EU-WEEE-Direktive (2012/19/EU). Das Produkt wurde mit einem Klassifizierungssymbol für elektrische und elektronische Altgeräte (WEEE) gekennzeichnet.

Dieses Gerät wurde aus hochwertigen Materialien hergestellt, die wiederverwendet und recycelt werden

können. Entsorgen Sie das Gerät am Ende seiner Einsatzzeit nicht mit dem regulären Hausmüll; geben Sie es stattdessen bei einer Sammelstelle zur Wiederverwertung von elektrischen und elektronischen Altgeräten ab. Ihre Stadtverwaltung informiert Sie gerne über geeignete Sammelstellen in Ihrer Nähe.

Einhaltung von RoHS-Vorgaben:

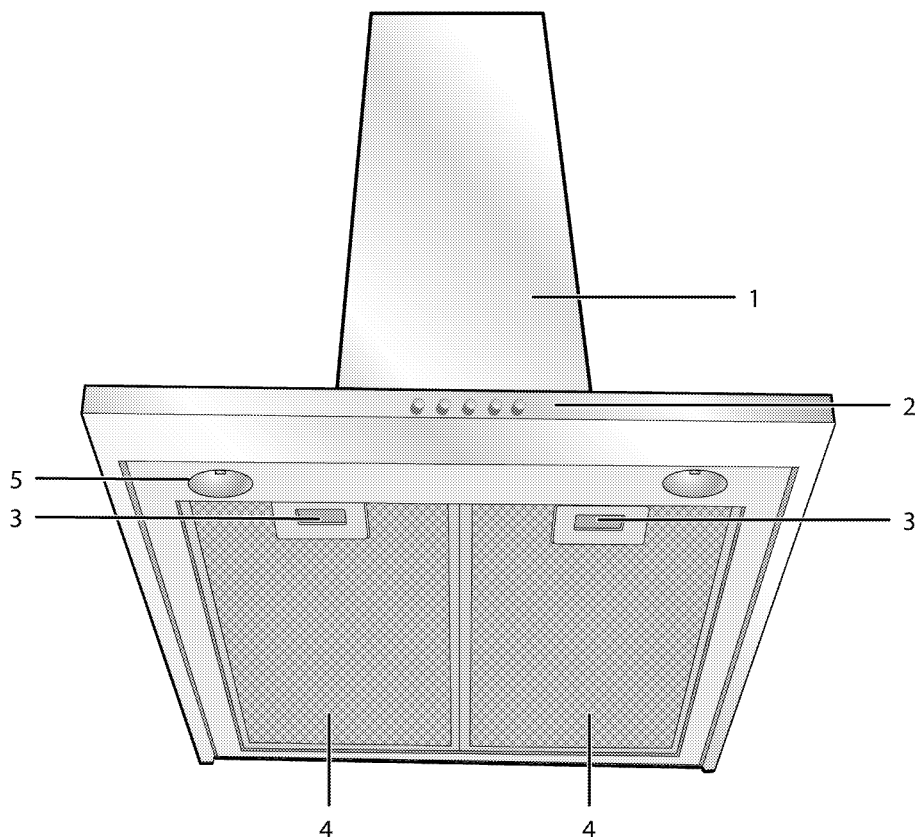
Das von Ihnen erworbene Produkt erfüllt die Vorgaben der EU-RoHS Direktive (2011/65/EU). Es enthält keine in der Direktive angegebenen gefährlichen und unzulässigen Materialien.

Verpackungsmaterialien entsorgen

- Die Verpackung des Gerätes besteht aus wiederverwertbaren Materialien. Entsorgen Sie diese vorschriftsgemäß und entsprechend sortiert. Entsorgen Sie solche Materialien nicht mit dem normalen Hausmüll.

2 Allgemeine Informationen

Übersicht

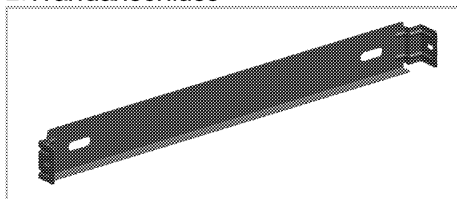


- 1 Haube
- 2 Bedienfeld
- 3 Aluminiumfiltersperre
- 4 Aluminiumfilter
- 5 Leuchte

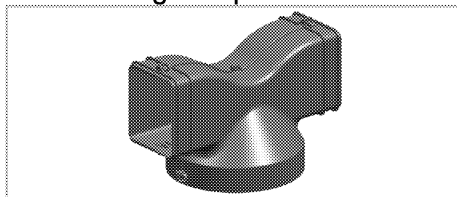
Lieferumfang

i Je nach Modell wird eventuell unterschiedliches Zubehör mitgeliefert. Daher kann es vorkommen, dass nicht sämtliches in der Anleitung erwähntes Zubehör mit Ihrem Gerät geliefert wird.

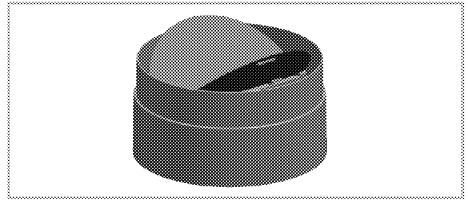
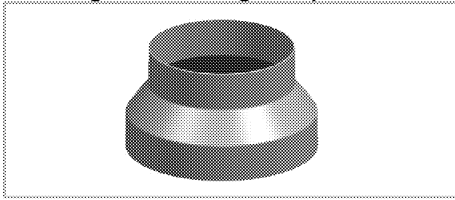
- 1. Bedienungsanleitung
- 2. Wandanschluss



- 3. Luftführungskomponente



4. Abzugsverbindungsadapter



5. Ventile zur Verhinderung eines Rückstroms

Technische Daten

Einbaumaße (Höhe/Breite/Tiefe)	min. 980 mm - max. 1200 mm/898 mm/610 mm
Spannung/Frequenz	220-240 V~1N; 50/60 Hz
Bedienung	3 Ebene + 1 Booster
Saugleistung	750 m ³ /h
Leistungsaufnahme gesamt	max. 225 W
Durchmesser Abluftrohr	120-150 mm
BELEUCHTUNG	
Lampentyp	LED
Leistungsaufnahme Beleuchtung	2 W
Max. Leistung einer möglichen Ersatzlampe	max.4 x 4 W.LED /max.4 x 28 W.Halogen
Spannung/Frequenz der Lampe	170-200-230 V ; 50/60 Hz
Art der Lampenkappe	GU10
Durchmesser/Länge der Lampe	50 mm /55 mm

i Im Zuge der Qualitätsverbesserung können sich technische Daten ohne Vorankündigung ändern.

i Die Abbildungen in dieser Anleitung dienen lediglich der Veranschaulichung und können etwas vom tatsächlichen Aussehen des Gerätes abweichen.

i Am Produkt oder in der begleitenden Dokumentation angegebene Werte wurden gemäß zutreffenden Richtlinien unter Laborbedingungen ermittelt. Solche Werte können je nach Einsatzumgebung und Nutzungsweise des Gerätes abweichen.

3 Installation

Lassen Sie das Gerät vom autorisierten Kundendienst in Ihrer Nähe installieren. Sorgen Sie dafür, dass die nötigen Elektroanschlüsse bereits vorbereitet sind, bevor Sie das Gerät durch den autorisierten Kundendienst betriebsbereit machen lassen. Falls noch etwas zu tun ist, wenden Sie sich an einen guten Elektriker oder Installateur und lassen die entsprechenden Vorbereitungen ausführen.

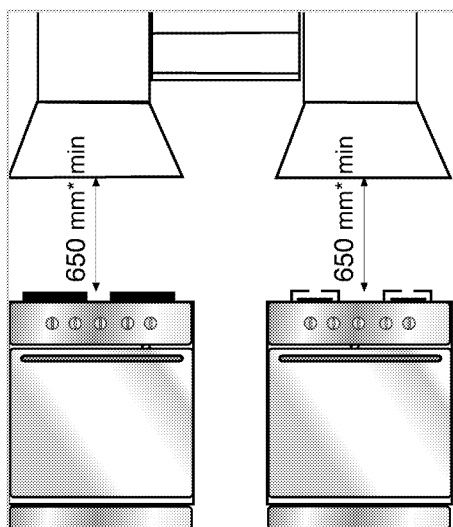
i Die Vorbereitung des Installationsortes und des Elektroanschlusses ist Sache des Kunden.

! Die Installation des Gerätes muss in Übereinstimmung mit sämtlichen zutreffenden Vorschriften zur Elektroinstallation erfolgen.

! Schauen Sie sich das Gerät vor der Installation gut an, überzeugen Sie sich davon, dass es keine sichtbaren Defekte aufweist. Falls doch, darf es nicht installiert werden. Beschädigte Geräte müssen grundsätzlich als Sicherheitsrisiko betrachtet werden.

! Warnung: Nicht oder nicht gemäß den Anweisungen angebrachte Schrauben oder Befestigungssysteme können zu Stromschlag führen.

Installation



* min.

Der Abstand zwischen der Oberseite des Kochfeldes und der Unterseite der Dunstabzugshaube muss mindestens 650 mm betragen.

Die über die Dunstabzugshaube abgesogene Luft darf nicht an einen Abzug geleitet werden, der von anderen gas- oder treibstoffbetriebenen Geräten verwendet wird. (Dies gilt nicht für Geräte, die die Luft nur zurück in den Raum entweichen lassen)

Befolgen Sie die Richtlinien zur Abluft.

Elektrischer Anschluss

Dieses Gerät, das mit einem dualen Starkstromkabel hergestellt wurde, muss mit einem elektrischen Schalter mit mindestens 3 mm Abstand zwischen den zweipoligen Kontaktleitungen an das Stromnetz angeschlossen werden. Lassen Sie den elektrischen Anschluss von einem qualifizierten Elektriker durchführen.

- Installieren Sie das Gerät so, dass der Stromanschluss (Stecker, Steckdose)

nach der Installation leicht erreichbar ist.

- Eine geerdete Steckdose muss am Installationsort der Abzugshaube installiert sein.

Installation der Haube

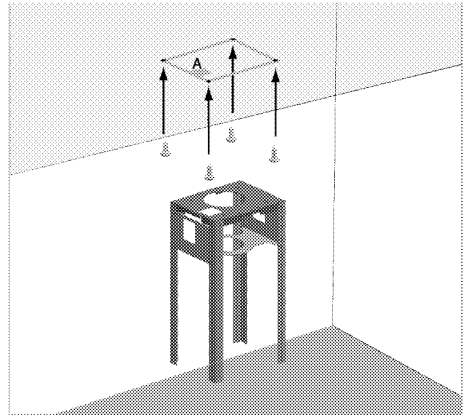
i Abmessungen werden in mm angegeben.

Nachstehend finden Sie die erforderlichen Informationen zur Vorbereitung des Installationsortes der Dunstabzugshaube.

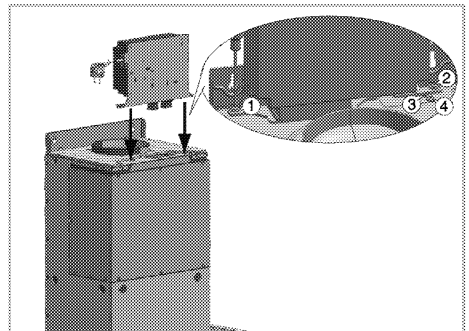
Die Haube muss über der Mittelachse des Herds installiert werden. Der Abstand zwischen der Oberseite des Kochfeldes und der Unterseite der Dunstabzugshaube muss mindestens 650 mm betragen. Führen Sie die folgenden Schritte zur Installation des Gerätes aus.

Bestimmen Sie vor der Installation die Gesamthöhe der Haubenträgermontage und kennzeichnen Sie die Bohrlöcher zur Installation an der Decke.

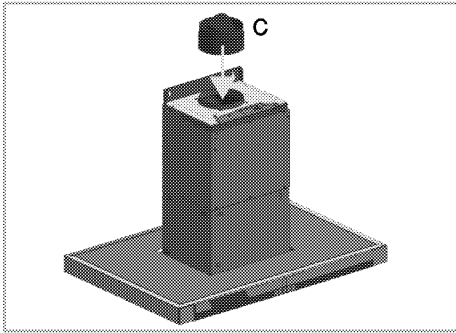
1. Richten Sie den Herd mittig aus und ermitteln Sie den zentralen Punkt an der Decke. Markieren Sie die Lochpositionen der oberen Baugruppe der mit dem Produkt gelieferten Trägerkomponenten an der Decke und bohren Sie Löcher für die 4 mitgelieferten Schrauben.



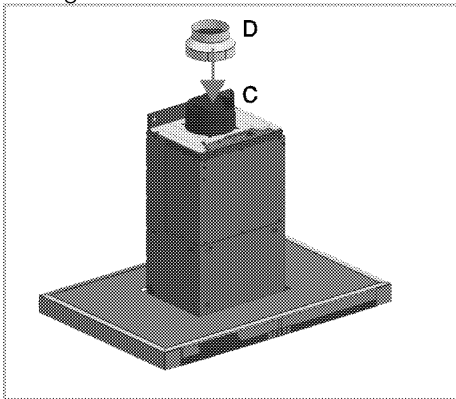
2. Montieren Sie die obere Baugruppe der mit dem Produkt gelieferten Trägerkomponenten so, dass sie in diese Löcher passt. Zur Herstellung des elektrischen Anschlusses muss eine Steckdose so installiert sein, dass sie mit dem in der obigen Abbildung gezeigten Abschnitt A übereinstimmt. In diesem Bereich des Blechs befindet sich eine Aussparung.
3. Befestigen Sie bei elektronischen Modellen wie nachstehend abgebildet das elektronische Mainboard mit 4 Schrauben in seinem Gehäuse.



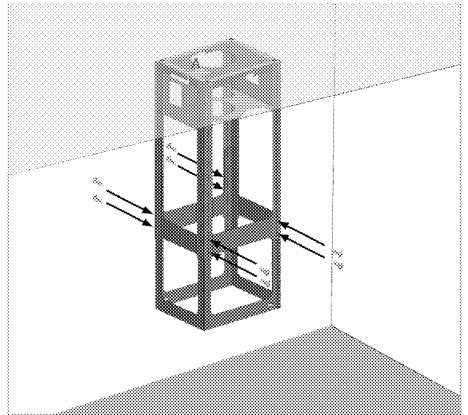
4. Befestigen Sie wie unten abgebildet die Abdeckung (C), die einen umgekehrten Luftstrom verhindert, am Abzugsausgang.



5. Befestigen Sie den Abzugsverbindungsadapter (D) an der Abdeckung (C), die einen umgekehrten Luftstrom verhindert.



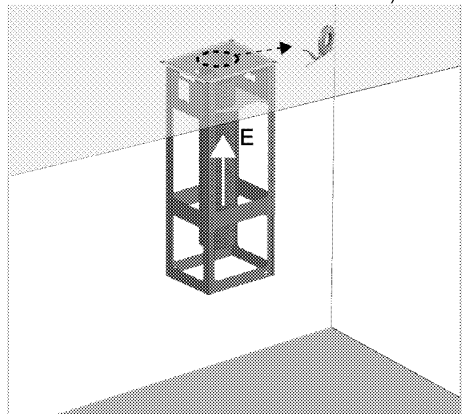
6. Verbinden Sie das Haubenverbindungsgehäuse bei Anpassung des Abstands zwischen Haube und Herd wie abgebildet mit 8 Schrauben mit der Trägerverbindungskomponente, die an der Decke angebracht wurde.



7. Für die Verwendung eines Abzugsrohranschlusses:

Wenn die Haube an ein Abzugsrohr angeschlossen ist, wird die angesaugte Luft durch die Ölfilter zum Ausgang gesaugt und durch das Abzugsrohr nach draußen befördert.

Verbinden Sie ein Ende des Abzugsrohrs (E) mit dem Ausgang des Abzugs, indem Sie es durch das an der Decke montierte Hauptgerät führen (Sie können es mit Klebeband sichern).



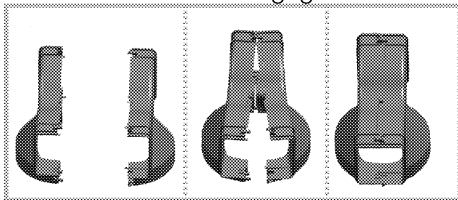
Die verwendeten Abzugsrohre müssen aus feuerfestem Kunststoff sein. Wenn Sie ein flexible Anschlussrohr verwenden, sollte beachtet werden, dass enge Biegungen und plötzliche Kontraktionen die Saugleistung beeinträchtigen können. Die Haube darf niemals an einen Abzug

angeschlossen werden, mit dem bereits ein anderes Gerät verbunden ist.

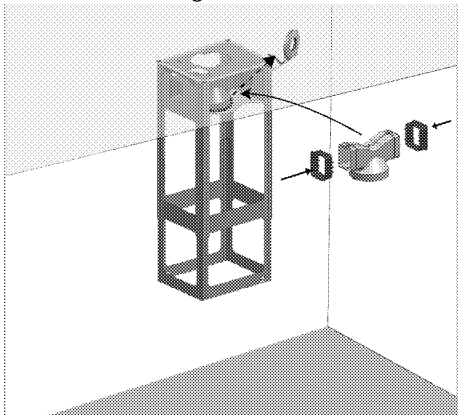
i Das Abzugsrohr darf nicht größer als 120-150 mm sein, andernfalls wird ein einwandfreier Abzug verhindert.

8. Interner Kreislauf (Einsatz mit Kohlefilter)

Beim Umluftbetrieb passiert die aus dem Raum absorbierte Luft durch die Luftleitkomponenten Aluminium- und Kohlefilter, die Gerüche beseitigen, und wird anschließend über die Belüftungsgitter an der Seite der Haube wieder in den Raum abgegeben.

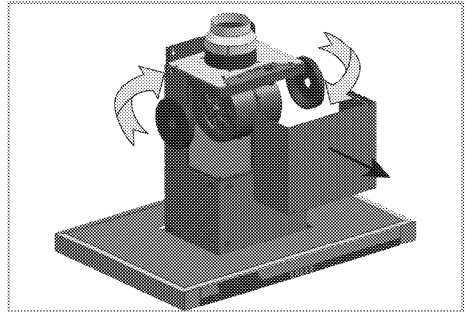


Montieren Sie die in zwei Teilen gelieferte Luftleitkomponente wie nachstehend abgebildet.

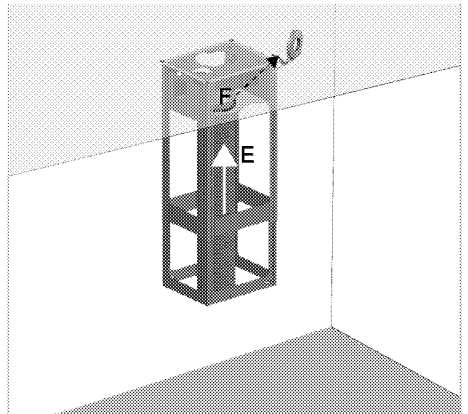


Befestigen Sie die Verlängerungsteile der Luftleitkomponente wie oben abgebildet an den Seiten. Platzieren Sie dann die Luftleitkomponente wie abgebildet in seinem Gehäuse an der Oberseite des Verbindungsgehäuses. Sie können die Abschlüsse der

Verlängerungsteile mit Klebeband sichern.



Entfernen Sie zur Anbringung der Kohlefilter die vordere Abdeckung am Haubenkörper. Setzen Sie die Laschen des Kohlefilters auf die Stifte des Motorträgers, so wie in der obigen Abbildung dargestellt, und drehen Sie sie zum Befestigen gegen den Uhrzeigersinn. Gehen Sie ebenso beim Motorträger auf der anderen Seite vor. Schrauben Sie die vordere Abdeckung wieder an ihrer ursprünglichen Position fest.



Verbinden Sie ein Ende des Abzugsrohrs (E) mit dem Ausgang (F) der Luftleitkomponente, indem Sie es durch das an der Decke montierte Hauptgerät führen (Sie können es mit Klebeband sichern).

Die verwendeten Abzugsrohre müssen aus feuerfestem Kunststoff sein. Wenn

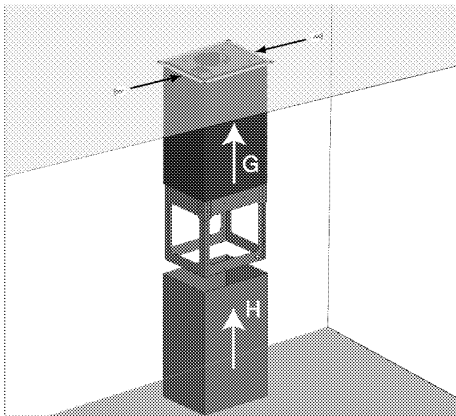
Sie ein flexible Anschlussrohr verwenden, sollte beachtet werden, dass enge Biegungen und plötzliche Kontraktionen die Saugleistung beeinträchtigen können. Die Haube darf niemals an einen Abzug angeschlossen werden, mit dem bereits ein anderes Gerät verbunden ist.

i Das Abzugsrohr darf nicht größer als 120-150 mm sein, andernfalls wird ein einwandfreier Abzug verhindert.

i Dünste werden ausgestoßen
Werden die Ölfilter nicht regelmäßig gereinigt und gewartet und werden die Kohlefilter am Ende ihrer Einsatzzeit (nach etwa 4 Monaten) nicht sachgemäß ausgetauscht, besteht Brandgefahr.

9. Installation des Abzugs

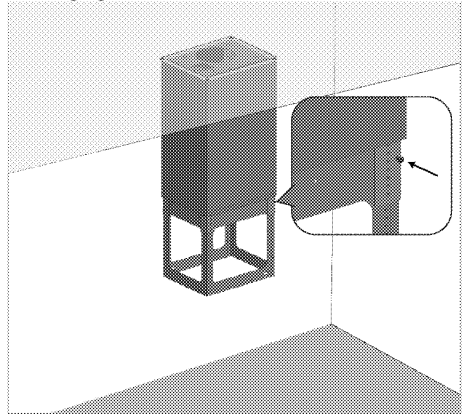
Führen Sie das obere Abzugsgehäuse (G) durch das Verbindungsgehäuse und befestigen Sie es wie abgebildet mit zwei Schrauben.



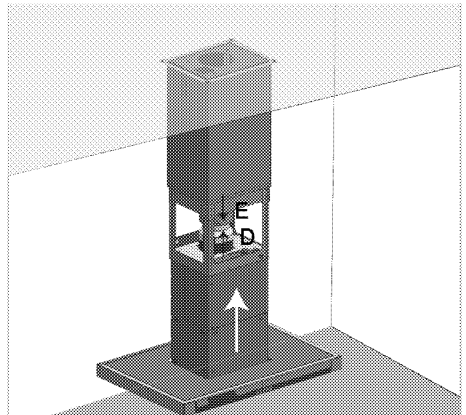
Führen Sie das untere Abzugsgehäuse (H) durch das Verbindungsgehäuse und befestigen Sie es am oberen Abzugsgehäuse. Befestigen Sie wie dargestellt eine Schraube in einem der Löcher am Hauptgerät (nicht zu fest

16/DE

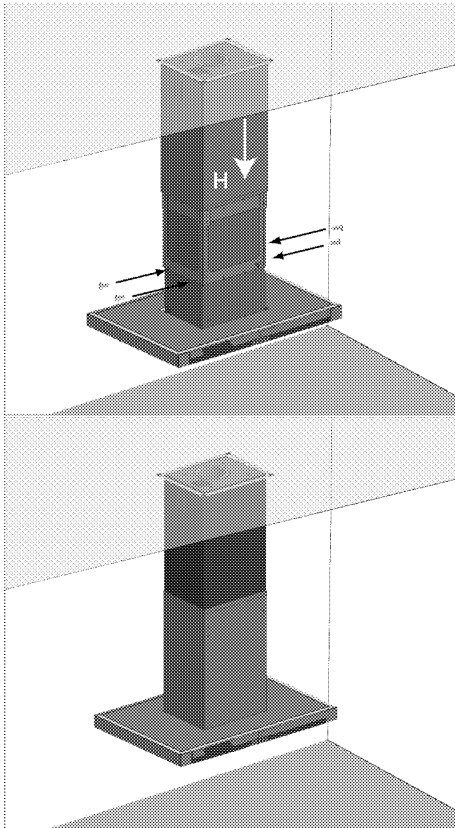
anziehen), damit das untere Abzugsgehäuse nicht herunterfällt.



10. Führen Sie das obere Gehäuse der Haube durch das montierte Hauptgerät. Bringen Sie das Luftauslassrohr (E) am Abzugsverbindungsadapter (D) an, während sich die Haube in dieser Position befindet.



11. Befestigen Sie es wie abgebildet mit 4 Schrauben am Hauptgerät. Entfernen Sie die Schraube, die den unteren Abzug sichert, und nehmen Sie den unteren Abzug wie abgebildet ab.



Sie können die Dunstabzugshaube auf zwei verschiedene Arten verwenden:

1- Verwendung mit Abzugsanschluss

Die Dünste werden durch das Abzugsrohr entfernt, das am Anschlussring an der Dunstabzugshaube befestigt wird. Der Durchmesser des Abzugsrohrs sollte dem des Anschlussrings entsprechen. Damit die Luft bei horizontaler Ausrichtung der Leitung gut aus dem Raum abgesaugt werden kann, sollte

die Leitung leicht aufsteigend angebracht werden (rund 10 °).

- i** Falls ein Kohlefilter in Ihrer Dunstabzugshaube installiert ist, muss er zur Verwendung der Haube mit dem Abzug entfernt werden.

2- Verwendung ohne Abzugsanschluss

Die Luft wird durch den Kohlefilter gereinigt und in den Raum zurückgegeben. Der Kohlefilter wird benutzt, wenn kein Abzug im Haus vorhanden ist oder das Abzugsrohr nicht installiert werden kann.

- Installieren Sie den Kohlefilter wie im Abschnitt zur Installation beschrieben.

Transport

- Bewahren Sie den Originalkarton auf, falls Sie das Gerät künftig transportieren müssen. Halten Sie sich an die Hinweise auf dem Karton. Falls Sie den Originalkarton nicht mehr besitzen sollten, verpacken Sie das Gerät in Luftpolsterfolie oder starkem Karton, anschließend gut mit Klebeband sichern.

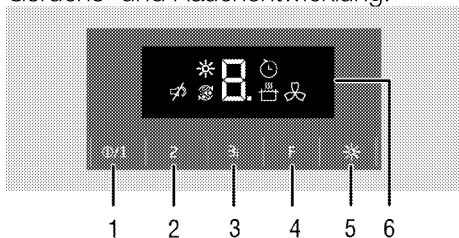
- i** Legen Sie keine Gegenstände auf dem Gerät ab, bewegen Sie das Gerät grundsätzlich in aufrechter Position.

- i** Schauen Sie sich das Gerät nach dem Transport gut an, überzeugen Sie sich davon, dass es nicht zu Beschädigungen gekommen ist.

4 So bedienen Sie die Haube

Die Haube ist mit einem Motor mit verschiedenen Geschwindigkeitsstufen ausgestattet.

Für eine optimale Leistung empfehlen wir Ihnen die niedrige Stufe unter normalen Bedingungen und die hohe Geschwindigkeit bei einer verstärkten Geruchs- und Rauchentwicklung.



- 1 Ein-/Austaste / Geschwindigkeit1
- 2 Geschwindigkeit2
- 3 Geschwindigkeit3 / Booster
- 4 Funktionstaste
- 5 Leuchtentaste
- 6 Anzeige

- Symbol der automatischen Abschaltung
- Booster-Symbol
- Warnsymbol bei vollem Filter
- Symbol des Luftfiltermodus
- Symbol des Lautlosmodus
- Beleuchtungssymbol

So bedienen Sie die Haube

1. Berühren Sie zum Einschalten der Haube die Ein-/Austaste.
 2. Berühren Sie zum Ändern der Geschwindigkeit die Tasten Geschwindigkeit 2 und Geschwindigkeit 3.
- » Die Geschwindigkeitsstufe der Haube wird angezeigt.

- i** Wenn während des Betriebs keine Taste gedrückt wird, läuft das Gerät 6 Stunden lang mit der eingestellten Beleuchtung und Geschwindigkeit.

Automatischer Abschaltmodus

1. Berühren Sie die Funktionstaste, wenn das Gerät mit einer beliebigen Geschwindigkeit läuft. Der automatische Abschaltmodus wird aktiviert und das Symbol erscheint.
2. Das Gerät schaltet sich nach 20 Minuten Betrieb auf der eingestellten Stufe automatisch ab.
3. Berühren Sie zum Deaktivieren des automatischen Abschaltmodus die Funktionstaste.
4. Der automatische Abschaltmodus kann nicht durch Berührung der Tasten für Beleuchtung und Geschwindigkeitsstufen abgebrochen werden.

Intensiven Belüftungsmodus (Booster) aktivieren

Drücken Sie die Taste Geschwindigkeit 3 länger als zwei Sekunden. Der intensive Belüftungsmodus wird aktiviert. P und das Symbol erscheinen und das Gerät arbeitet 10 Minuten lang in diesem Modus. Nach 10 Minuten setzt es den Betrieb mit Geschwindigkeitsstufe 3 fort. Bei intensiver Lüftung wird der Betrieb bei der Geschwindigkeitsstufe fortgesetzt, die per Taste ausgewählt wurde.

Haube abschalten

1. Berühren Sie die Austaste, wenn die Haube mit einer beliebigen Geschwindigkeit arbeitet.

Beleuchtung bedienen

1. Schalten Sie die Beleuchtung mit der Beleuchtungstaste ein.

Die Beleuchtung schaltet sich ein und das Symbol ✱ erscheint.

Beleuchtung abschalten

1. Drücken Sie zum Abschalten der Lampe in kurzen Intervallen die Beleuchtungstaste, bis das ✱-Symbol verschwindet.

Dies Beleuchtung schaltet sich aus und das Symbol ✱ verschwindet.

i Die Austaste schaltet die Beleuchtung nicht ab, sondern beendet lediglich die Lüftung.


Lampenleuchtstufe ändern (Dieses Merkmal ist optional. Es ist bei Ihrem Modell möglicherweise nicht vorhanden.)

Sie können die Lampe auf 3 Stufen einstellen.

1. Drücken Sie die Beleuchtungstaste, daraufhin schaltet sich die Lampe ein und die 1. Stufe wird ausgewählt. Drücken Sie die Beleuchtungstaste zum Erhöhen der Leuchtstufe. Mit jeder Betätigung erhöht sich die Stufe um 1. Nach der letzten Stufe schaltet sich die Lampe aus.

Luftfiltermodus

1. Betätigen Sie die Funktionstaste, wenn das Gerät bei keiner Stufe läuft.

» Der Luftfiltermodus wird aktiviert, C und das Symbol  werden angezeigt.

2. Der Luftfiltermodus arbeitet 10 Minuten bei Geschwindigkeit 1 und stoppt dann innerhalb 1 Stunde für 50 Minuten. Wenn der Luftfiltermodus nicht abgeschaltet wird, läuft er 10 Minuten lang weiter und stoppt innerhalb von 24 Stunden jede Stunde 50 Minuten lang.

i Sie können den Luftfiltermodus bei niedriger Geschwindigkeit zum langsamen Entfernen von Haushaltsgerüchen benutzen.


Luftfiltermodus abschalten

1. Sie können den Luftfiltermodus durch Betätigen einer beliebigen Geschwindigkeitstaste oder durch Berühren der Ausaste aus ausschalten, während er aktiv ist.

i Wenn Sie bei aktiviertem Luftfiltermodus das Gerät bei jeglicher Geschwindigkeitsstufe aus- und wieder einschalten, wird der Luftfiltermodus nicht wieder aktiviert.

i Nach einem Stromausfall wird der Luftfiltermodus nicht wieder aktiviert.


Filter-voll-Warnung


Nach jeweils 100 Betriebsstunden blinken das Symbol F und die Stufenanzeige der Reihe nach am Display. Außerdem erscheint das Symbol  am Display. Reinigen Sie Ihren Filter. Die Filter-voll-Warnung verschwindet nach der Reinigung nicht automatisch.

Sie setzen sie zurück, indem Sie die Funktionstaste und die Taste für Geschwindigkeit 3 gemeinsam 3 Sekunden lang gedrückt halten.

i Wenn die Haube eine Warnung wegen vollen Filters ausgegeben hat, wird diese bei einem Stromausfall nicht zurückgesetzt.

Lautlosmodus



Im Lautlosmodus werden keine Tastentöne von der Haube ausgegeben. Betätigen Sie die Funktionstaste, bis das Symbol  für den Lautlosmodus

erscheint. Um den Lautlosmodus wieder abzuschalten, betätigen Sie die Funktionstaste, bis das Symbol  wieder verschwindet.

Fernbedienung

Sie können Ihr Gerät auch mit der Fernbedienung bedienen. Der Punkt am Display blinkt zweimal bei jeder Betätigung einer Fernbedienungstaste, wenn die Haube darüber bedient wird.





-  Ein-/Austaste
-  Schneller-Taste
-  Langsamer-Modus
-  Luftfiltermodus-Taste
-  Auto-Aus-Taste

-  Booster-Taste
-  Abschalttaste Filter-voll-Warnung
-  Lautlosmodus-Taste
-  Abschalttaste Lautlosmodus
-  Leuchtentaste
-  Lampenleuchtstufe-erhöhen-Schalter
-  Lampenleuchtstufe-verringern-Schalter

Haube per Fernbedienung bedienen



1. Betätigen Sie zum Einschalten der Haube die Ein-/Austaste an der Fernbedienung.
 - » Die Haube läuft dann mit Geschwindigkeit 1 an.
2. Ändern Sie die Geschwindigkeit wie gewünscht mit der –Schneller- oder Langsamer-Taste.
 - » Die Geschwindigkeitsstufe der Haube wird angezeigt.

-  Drücken Sie niemals zwei Tasten gleichzeitig.
-  Wenn während des Betriebs keine Taste gedrückt wird, läuft das Gerät 6 Stunden lang mit der eingestellten Beleuchtung und Geschwindigkeit.

Haube per Fernbedienung ausschalten



1. Drücken Sie auf die Ein-/Austaste an der Fernbedienung, wenn die Haube mit einer beliebigen Geschwindigkeit läuft.

Automatischen Abschaltmodus per Fernbedienung aktivieren

1. Drücken Sie die Taste  an der Fernbedienung, während das Gerät mit einer beliebigen Geschwindigkeit läuft. Der automatische Abschaltmodus wird aktiviert und das Symbol  erscheint.

2. Das Gerät schaltet sich nach 20 Minuten Betrieb auf der eingestellten Stufe automatisch ab.

Intensiven Belüftungsmodus (Booster) per Fernbedienung aktivieren

Drücken Sie die Taste  an der Fernbedienung, während das Gerät mit einer beliebigen Geschwindigkeit läuft. Der intensive Belüftungsmodus wird aktiviert. P und das Symbol  erscheinen und das Gerät arbeitet 10 Minuten lang in diesem Modus. Nach 10 Minuten setzt es den Betrieb mit Geschwindigkeitsstufe 3 fort. Drücken Sie zum Abschalten des intensiven Belüftungsmodus die Schneller- oder –Langsamer-Taste. Der Betrieb wird dann mit der ausgewählten Geschwindigkeit fortgesetzt.

Beleuchtung per Fernbedienung bedienen

1. Drücken Sie * zum Einschalten der Beleuchtung die Beleuchtungstaste.
» Die Beleuchtung schaltet sich ein und das Symbol * erscheint (Bei Modellen mit Lampensymbol am Bildschirm).

Beleuchtung per Fernbedienung ausschalten

1. Drücken Sie * zum Abschalten erneut auf die Beleuchtungstaste.
» Die Beleuchtung schaltet sich aus und das Symbol * verschwindet (Bei Modellen mit Lampensymbol am Bildschirm).

Lampenleuchtstufe über den Regler ändern (Dieses Merkmal ist optional. Es ist bei Ihrem Modell möglicherweise nicht vorhanden.)

Sie können die Lampe auf 3 Stufen einstellen.

1. Mit + erhöhen Sie die Leuchtstufe.
2. Mit - verringern Sie die Leuchtstufe.


i Das Ein- oder Ausschalten der Beleuchtung hat keinen Einfluss auf den Haubenbetrieb.

i Die Ein-/Austaste schaltet die Beleuchtung nicht ab, sondern beendet lediglich die Lüftung.

Luftfiltermodus per Fernbedienung aktivieren

1. Drücken Sie bei ausgeschaltetem


Gerät die Taste , ohne die Ein-/Austaste an der Fernbedienung zu betätigen.

» Der Luftfiltermodus wird aktiviert, C und das Symbol  werden angezeigt.

2. Der Luftfiltermodus arbeitet 10 Minuten bei Geschwindigkeit 1 und stoppt dann innerhalb 1 Stunde für 50 Minuten. Wenn der Luftfiltermodus nicht abgeschaltet wird, läuft er 10 Minuten lang weiter und stoppt innerhalb von 24 Stunden jede Stunde 50 Minuten lang.

i Sie können den Luftfiltermodus bei niedriger Geschwindigkeit zum langsamen Entfernen von Haushaltsgerüchen benutzen.


Luftfiltermodus per Fernbedienung deaktivieren


1. Wenn der Luftfiltermodus aktiv ist, schalten Sie ihn durch Betätigen der Schneller-Taste, Ein-/Austaste- oder -Taste aus.

i Wenn Sie bei aktiviertem Luftfiltermodus das Gerät bei beliebiger Geschwindigkeitsstufe aus- und wieder einschalten, wird der Luftfiltermodus nicht wieder aktiviert.

i Nach einem Stromausfall wird der Luftfiltermodus nicht wieder aktiviert.





Filter-voll-Warnung per Fernbedienung ausschalten

Nach jeweils 100 Betriebsstunden blinken das Symbol F und die Stufenanzeige der Reihe nach am Display. Außerdem erscheint das Symbol  am Display. Reinigen Sie Ihren Filter. Die Filter-voll-Warnung verschwindet nach der Reinigung nicht automatisch.

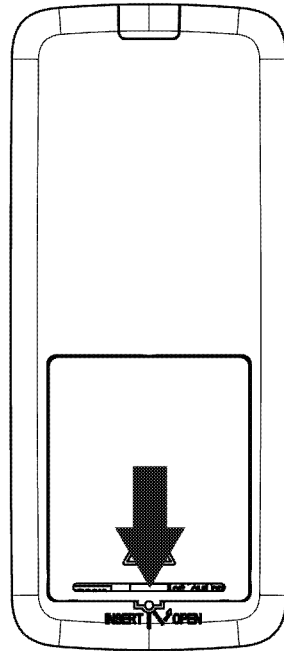
Betätigen Sie zum Abschalten der Filter-voll-Warnung die Taste  an der Fernbedienung.

i Wenn die Haube eine Warnung wegen vollem Filter ausgegeben hat, wird diese bei einem Stromausfall nicht zurückgesetzt.

Lautlosmodus per Fernbedienung aktivieren

Im Lautlosmodus werden keine Tastentöne von der Haube ausgegeben. Schalten Sie den Lautlosmodus mit der Taste  an der Fernbedienung ein. Das Symbol  erscheint am Display. Mit der Taste  deaktivieren Sie den Lautlosmodus, wodurch das Gerät wieder akustisch auf jede Tastenbetätigung aufmerksam macht. Das Symbol  verschwindet.

Fernbedienungsbatterie wechseln



1. Lösen Sie den Deckel an der mit einem Pfeil markierten Stelle und öffnen Sie das Batteriefach.
2. Legen Sie eine neue Batterie vom Typ CR2016 ein.
3. Schließen Sie das Batteriefach wieder.

i Wenn das Gerät nicht korrekt auf die Befehle der Fernbedienung reagiert, sind die Batterien wahrscheinlich leer. Leere Batterien sollten immer sofort aus dem Batteriefach entnommen und entsorgt werden.

i Der Hersteller übernimmt keine Garantie für durch auslaufende Batterien entstehende Schäden.

Umweltschutz



Dieses Symbol an den Batterien oder ihrer Verpackung besagt, dass die Batterien nicht als normaler Haushaltsmüll gelten. An man-chen Batterien befindet sich außerdem ein chemisches Symbol. Das chemische Symbol HG erscheint, wenn der

Quecksilberanteil in den Batterien mehr als 0,0005 % beträgt. Ein PB-Symbol gibt an, dass der Bleianteil in den Batterien höher als 0,004 % ist. Doch auch Batterien ohne Schwermetalle sollten nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Bitte entsorgen Sie alle leeren Batterien auf umweltfreundliche Weise. Informieren Sie sich dazu über die bei Ihnen geltenden Vor-schriften.

5 Reinigung und Wartung

Allgemeine Hinweise

Durch regelmäßiges Reinigen verlängern Sie die Lebenserwartung Ihres Gerätes und beugen Fehlfunktionen vor.

! Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung, bevor Sie es reinigen oder pflegen.

Es besteht Stromschlaggefahr!

- Reinigen Sie das Gerät nach jedem Einsatz gründlich. Dadurch lassen sich Speisereste leichter entfernen und können sich beim nächsten Einsatz des Ofens nicht einbrennen.
- Zur Reinigung benötigen Sie keine Spezialreiniger. Verwenden Sie am besten warmes Wasser mit etwas herkömmlichem Reiniger, ein weiches Tuch oder einen Schwamm. Anschließend mit einem Tuch trocknen.
- Verzichten Sie auf Reinigungsmittel, die Säuren oder Chlor enthalten, wenn Sie Edelstahl und Griffe reinigen. Reinigen Sie diese Teile mit einem weichen Tuch und etwas Flüssigreiniger (kein Scheuermittel); wischen Sie dabei am besten nur in eine Richtung.

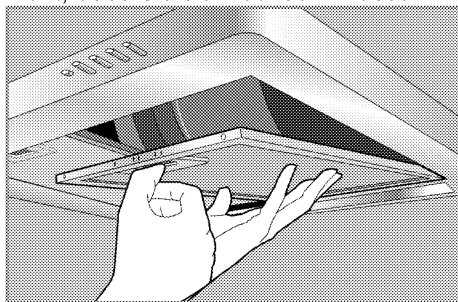
i Durch bestimmte Reiniger und Hilfsmittel können die Oberflächen des Gerätes beschädigt werden. Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, keine Scheuermittel und keine scharfen oder spitzen Gegenstände bei der Reinigung.

i Verzichten Sie auf Dampfreiniger.

Aluminiumfilter

Dieser Filter filtert Ölpartikel aus der Luft. Es wird empfohlen, den Filter bei

normalem Gebrauch einmal pro Monat zu reinigen. Bitte entfernen Sie für diesen Vorgang zuerst die Aluminiumfilter. Waschen Sie die Filter mit flüssigem Spülmittel und Wasser und setzen Sie sie nach dem Trocknen wieder ein. Die Farbe der Aluminiumfilter kann aufgrund von häufigem Waschen verblassen. Das ist normal und bedeutet nicht, dass Sie sie wechseln müssen.



i Die Aluminiumfilter sind spülmaschinenfest.

Aluminiumfilter entfernen

1. Drücken Sie die Sperre des Aluminiumfilters nach vorne.
2. Drücken Sie den Filter leicht nach unten und ziehen Sie ihn nach vorn. Ansonsten könnten Sie den Filter biegen.
3. Gehen Sie nach der Reinigung in umgekehrter Reihenfolge vor, um den Aluminiumfilter wieder einzusetzen.

Kohlefilter (Verwendung ohne Abzug)

i Kohlefilter dürfen unter keinen Umständen gewaschen werden.

Er sollte bei normalem Gebrauch alle 4 Monate ausgewechselt werden. Sie können die Kohlefilter von einem autorisierten Servicedienst beziehen.

Beleuchtung auswechseln



Bevor Sie die Beleuchtung auswechseln, sorgen Sie dafür, dass das Gerät vollständig von der Stromversorgung getrennt ist; ansonsten droht Verbrennungs- und Stromschlaggefahr. Wenn die Leuchte heiß ist, lassen Sie Sie abkühlen.
Verbrennungsgefahr durch heiße Flächen!



Spezifikationen zur Leuchte finden Sie in *Technische Daten, Seite 11*. Passende Leuchtmittel erhalten Sie beim autorisierten Kundendienst.



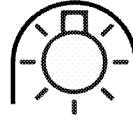
Die Position der Leuchte kann etwas von der Abbildung abweichen.



Die in diesem Gerät verwendete Lampe ist nicht zur Raumbelichtung geeignet. Der vorgesehene Zweck dieser Lampe besteht darin, dass der Nutzer Lebensmittel besser sehen kann.

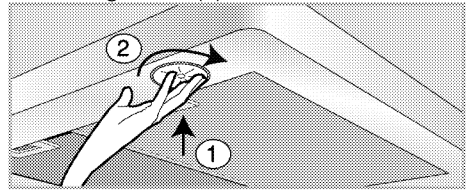


Die Haubenlampe in diesem Produkt kann vom Benutzer ausgetauscht werden.



Nur mit selbst geschirmten Wolfram-Halogenlampen oder selbst geschirmten Metallhalogenidlampen.

1. Zum Ausbau der Lampe drücken Sie diese leicht in das Gehäuse (1). Anschließend nehmen Sie die Lampe durch Drehen gegen den Uhrzeigersinn (2) heraus.



2. Schrauben Sie die neue Lampe im Uhrzeigersinn ein.
3. Ein Klicken ist zu hören, wenn die Lampe richtig sitzt.

6 Problemlösung

Das Gerät funktioniert nicht.

- Die Sicherung ist durchgebrannt oder hat ausgelöst. >>> *Kontrollieren Sie die Sicherungen im Sicherungskasten. Bei Bedarf austauschen oder zurücksetzen.*
- Das Gerät ist nicht richtig an die Steckdose angeschlossen. >>> *Überprüfen Sie den Anschluss.*
- Die Geschwindigkeit kann nicht eingestellt werden. >>> *Drücken Sie die erforderliche Geschwindigkeitstaste.*
- Die Stromversorgung wurde unterbrochen. >>> *Überprüfen Sie die Stromversorgung. Kontrollieren Sie die Sicherungen im Sicherungskasten. Sicherungen bei Bedarf austauschen oder zurücksetzen.*

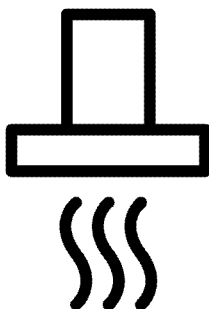
Die Beleuchtung der Dunstabzugshaube funktioniert nicht.

- Das Leuchtmittel ist defekt. >>> *Ersetzen Sie das Leuchtmittel.*
- Die Stromversorgung wurde unterbrochen. >>> *Überprüfen Sie die Stromversorgung. Kontrollieren Sie die Sicherungen im Sicherungskasten. Sicherungen bei Bedarf austauschen oder zurücksetzen.*

i Falls sich ein Problem nicht mit den obigen Hinweisen lösen lassen sollte, wenden Sie sich bitte an den autorisierten Kundendienst oder an den Händler, bei dem Sie das Gerät gekauft haben. Versuchen Sie niemals, ein defektes Gerät selbst zu reparieren.



Hotte ilot
Manuel d'utilisation



FR

Avant de commencer, merci de bien vouloir lire ce manuel d'utilisation !

Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions d'avoir porté votre choix sur un produit Beko. Nous espérons que vous tirerez le meilleur parti de votre produit, qui a été fabriqué dans des usines de pointe avec des matériaux de qualité. C'est pourquoi nous vous prions de lire attentivement le présent manuel et tous les autres documents connexes dans leur intégralité avant d'utiliser le produit et de les conserver. Si vous cédez l'appareil à une tierce personne, n'oubliez pas de lui fournir le Manuel d'utilisation. Respectez tous les avertissements et informations contenus dans le manuel d'utilisation.

Souvenez-vous que ce Manuel d'utilisation s'applique également à plusieurs autres modèles. Les différences entre les modèles seront identifiées dans le manuel.

Explication des symboles

Vous trouverez les symboles suivants dans ce Manuel d'utilisation :



Informations importantes ou astuces utiles d'utilisation.



Avertissement de situations dangereuses relatives à la santé et aux biens.



Avertissement de risque de choc électrique.



Avertissement de risque d'incendie.



Avertissement de surfaces brûlantes.



Arçelik A.Ş.
Karaağaç caddesi No:2-6
34445 Sütlüce/Istanbul/TURKEY

1 Instructions importantes et mises en garde relatives à la sécurité et à l'environnement 4

Sécurité générale 4
Sécurité électrique..... 5
Sécurité du produit..... 6
Utilisation prévue..... 8
Sécurité des enfants..... 8
Mise au rebut de l'ancien appareil..... 9
Elimination des emballages 9

2 Généralités 10

Aperçu 10
Contenu de la livraison..... 10
Caractéristiques techniques 11

3 Installation 12

Installation..... 12
Déplacement ultérieur 17

4 Fonctionnement de la hotte 18

Commande..... 19

5 Maintenance et entretien 24

Généralités..... 24
Remplacement de l'ampoule 25

6 Recherche et résolution des pannes 26

1 Instructions importantes et mises en garde relatives à la sécurité et à l'environnement

Ce chapitre contient les instructions de sécurité qui vous aideront à éviter les risques de blessure corporelle ou de dégâts matériels. Le non respect de ces instructions entraînera l'annulation de toute garantie.

Sécurité générale

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus et des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance si elles ont pu bénéficier d'une surveillance ou d'instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par un enfant sans surveillance.
- **Risque d'intoxication !**
Lorsque l'appareil fonctionne, il aspire l'air de la maison. Si une ventilation appropriée n'est pas effective, alors les déchets et les gaz toxiques

libérés lors de la combustion seront ramenés dans la maison à travers le tirage de la cheminée. Évitez de faire fonctionner simultanément, l'appareil et les sources susceptibles d'émettre des gaz toxiques et créer un tirant d'air (réchauds à bois, gaz, pétrole, charbon, chauffe-eau, bouilloires etc.)

- Veuillez toujours contacter un personnel agréé pour vérifier l'efficacité de la ventilation et le tirage de la cheminée dans votre maison.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (enfants inclus) dont les capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles sont réduites ou bien manquant d'expérience et de connaissances à moins d'avoir été .
Les jeunes enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil. En outre, les procédures de nettoyage et d'entretien utilisateur ne doivent pas être mises à exécu-

tion par des enfants, à moins d'opérer sous la surveillance d'un adulte.

- Veillez toujours à ce que les procédures d'installation et de réparation soient effectuées par **un technicien agréé**. Le fabricant se sera pas tenu pour responsable des dégâts consécutifs à des procédures réalisées par des personnes non autorisées.
- Ne faites pas fonctionner l'appareil s'il est défectueux ou présente des dégâts visibles.
- Vérifiez que l'appareil est éteint après chaque utilisation.
- Si l'appareil est confié à une autre personne pour usage personnel ou vendu en seconde main, assurez-vous qu'il est toujours accompagné du manuel d'utilisation, des étiquettes, de tout autre document pertinent et des pièces.
- Le produit doit être installé par une personne qualifiée conformément à la réglementation en vigueur. Dans le cas contraire, la garantie n'est pas valable.

Sécurité électrique

- Afin de rendre votre appareil opérationnel, vous devez d'abord préparer un espace d'installation et le câblage électrique. Ensuite, vous pourrez contacter le service agréé le plus proche de chez vous.
- Si l'appareil est en panne, ne l'utilisez pas avant qu'il ne soit réparé par un technicien agréé. Vous risqueriez un choc électrique !
- Ne branchez jamais la hotte avant la fin de son installation.
- Il est interdit de toucher la prise avec des mains mouillées ! Ne débranchez jamais l'appareil en tirant sur le cordon ; tenez toujours la fiche pour débrancher.
- L'appareil doit être déconnecté du secteur pendant les procédures d'installation, d'entretien, de nettoyage et de réparation.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, l'un de ses techniciens ou une personne de qualification similaire afin d'éviter tout risque.
- Si votre produit a été fabriqué avec une prise, ne coupez

pas la prise pour la connecter à l'alimentation électrique pendant l'installation. Dans le cas contraire, la garantie devient caduque et des risques de sécurité peuvent survenir pour les utilisateurs.

- Ne branchez jamais le cordon d'alimentation près des plaques de cuisson. La fonte du câble pourrait causer un incendie.
- Toute opération sur les équipements et les systèmes électriques ne peut être réalisée que par des personnes habilitées et qualifiées.
- En cas de dégâts, éteignez l'appareil et débranchez-le du secteur. Pour ce faire, coupez le fusible domestique.
- Vérifiez que la tension du fusible est compatible avec l'appareil.
- Ne lavez jamais l'appareil avec de l'eau ! Vous risqueriez un choc électrique !

Sécurité du produit

- La hauteur comprise entre la surface inférieure de la hotte et la surface supérieure de la table de cuisson ne doit pas être inférieure à 650 mm.

- Ne touchez pas les ampoules de la hotte après un fonctionnement de longue durée. Elles pourraient vous brûler les mains.
- N'utilisez jamais cet appareil sans son filtre à huile. Ne retirez jamais les filtres de l'appareil lorsqu'il est en fonctionnement.
- Ne laissez pas les flammes s'épaissir sous l'appareil. Autrement, des particules du filtre à huile pourraient s'enflammer et causer un incendie.
- Allumez les foyers après y avoir placé des poêles ou des casseroles. Sinon, certains composants pourraient se déformer sous l'effet de la température croissante.
- Éteignez les foyers avant d'enlever les poêles ou les casseroles.
- Évitez de placer des matériaux inflammables sous la hotte.
- N'exposez pas l'appareil aux flammes nues. Cela pourrait causer l'inflammation des particules d'huile accumulées dans le filtre. N'utilisez pas cet appareil sans filtre.

- Veillez toujours sur la cuisinière lors de fritures, car l'huile pourrait prendre feu et l'huile bouillante provoquer un incendie. Ainsi, faites attention aux torchons et aux rideaux.
- Un nettoyage inapproprié ou irrégulier de la hotte peut présenter un risque d'incendie.
- Afin d'évacuer la vapeur et les odeurs résiduelles de la cuisine, laissez fonctionner votre hotte pendant 15 minutes après la cuisson ou la friture.
- Assurez-vous que la pièce est correctement aérée lorsque vous utilisez la hotte de cuisine au même moment que les appareils de combustion à gaz et d'autres combustibles. (Cette mesure n'est pas applicable aux appareils qui réintroduisent uniquement l'air dans la pièce).
- La sortie d'air des appareils alimentés aux combustibles ou au gaz, comme les appareils de chauffage, situés dans la pièce d'utilisation de la hotte, doit être complètement isolée ; autrement, l'appareil doit être de type hermétique.
- Si un appareil alimenté aux combustibles ou au gaz se trouve dans la pièce, cette dernière doit être suffisamment ventilée.
- Lorsqu'un appareil alimenté à une source autre que l'électricité est utilisé simultanément avec la hotte dans la même pièce, la pression négative de la pièce doit être inférieure à 0,04 mbar, pour éviter que la hotte ne renvoie l'air rejeté par l'autre appareil.
- Ne raccordez jamais la hotte à des cheminées utilisées avec des appareils de chauffage, de rejets de gaz ou fonctionnant avec des flammes épaisses. Veillez observer les réglementations en vigueur relatives à l'évacuation de l'air vicié.
- Lors du raccord de la hotte avec la cheminée, utilisez des tuyaux de 120 mm de diamètre. Le raccord avec des tuyaux doit être aussi court que possible et comporter peu de coudes.
- N'accrochez pas de matériaux facilement inflammables

ou combustibles sur les poignées de la hotte.

- Notre société n'est en aucun cas responsable des défaillances liées à une utilisation contraire aux consignes ci-dessus.
- Si le nettoyage n'est pas effectué en conformité avec les instructions données, un incendie peut se produire.
- Évitez de flamber des aliments sous la hotte de cuisine.
- Attention : Les pièces accessibles peuvent devenir chaudes lorsque vous utilisez un appareil de cuisson.
- Il est recommandé de nettoyer le filtre une fois par mois dans des conditions d'utilisation normales.

Utilisation prévue

Cet appareil est conçu pour un usage domestique. L'utilisation commerciale est interdite.

Le fabricant ne saurait être tenu responsable des dommages causés par une utilisation ou une manipulation incorrecte.

Les pièces détachées d'origine sont disponibles pendant 10

ans, à compter de la date d'achat du produit.

Sécurité des enfants

- Tenez les enfants à l'écart de l'appareil lorsqu'il fonctionne et interdisez-leur de jouer avec celui-ci.
- Les emballages sont dangereux pour les enfants. Conservez les emballages dans un endroit hors de la portée des enfants et jetez-les conformément aux directives d'élimination des déchets.
- Les appareils électriques sont dangereux pour les enfants. Tenez les enfants à l'écart de l'appareil lorsqu'il fonctionne et interdisez-leur de jouer avec celui-ci.

Mise au rebut de l'ancien appareil

Conformité avec la directive DEEE et mise au rebut des déchets :



Ce produit est conforme à la directive DEEE (2012/19/UE) de l'Union européenne. Ce produit porte un symbole de classification pour la mise au rebut des équipements électriques et électroniques (DEEE).

Le présent produit a été fabriqué avec des pièces et du matériel de qualité supérieure susceptibles d'être réutilisés et adaptés au recyclage. Par conséquent, nous vous conseillons de ne pas le mettre au rebut avec les ordures ménagères et d'autres déchets à la fin de sa durée de vie. Au contraire, rendez-vous dans un point de collecte pour le recyclage de tout matériel électrique et

électronique. Veuillez vous rapprocher des autorités de votre localité pour plus d'informations concernant le point de collecte le plus proche.

Conformité avec la directive LdSD :

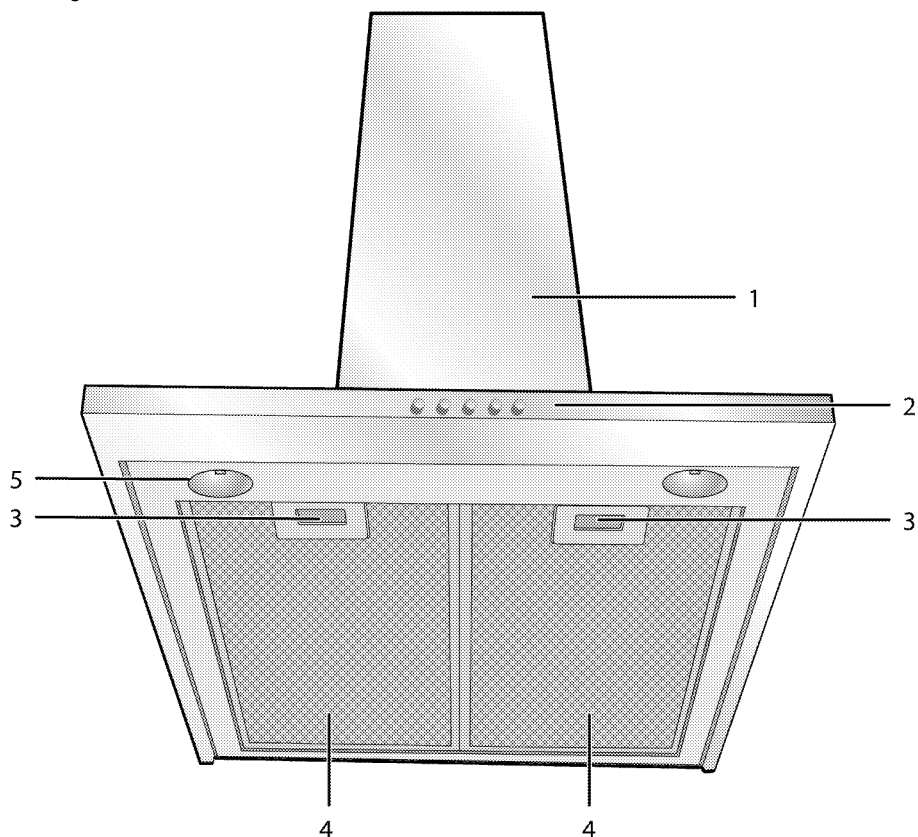
L'appareil que vous avez acheté est conforme à la directive LdSD (2011/65/UE) de l'Union européenne. Il ne comporte pas les matériels dangereux et interdits mentionnés dans la directive.

Élimination des emballages

- Les emballages sont dangereux pour les enfants. Conservez les emballages en lieu sûr à l'écart des enfants. Les emballages de l'appareil sont fabriqués à partir de matériaux recyclés. Éliminez-les de manière appropriée et triez-les en fonction des instructions de recyclage des déchets. Ne les jetez pas avec les déchets domestiques normaux.

2 Généralités

Aperçu



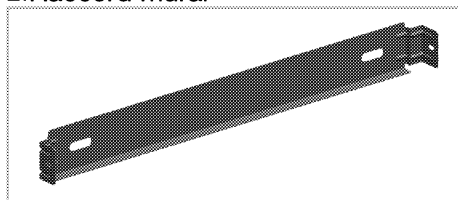
- 1 Corps de la hotte
- 2 Bandeau de commande
- 3 Verrouillage du filtre en aluminium
- 4 Filtre en aluminium
- 5 Ampoule

Contenu de la livraison

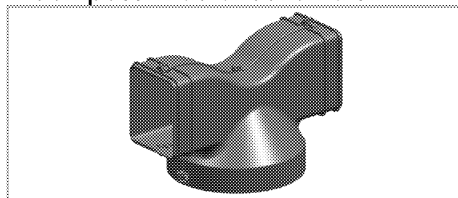
i Les accessoires fournis peuvent varier selon le modèle de l'appareil. Les accessoires décrits dans le manuel d'utilisation peuvent être inexistant dans votre appareil.

1.Manuel d'utilisation

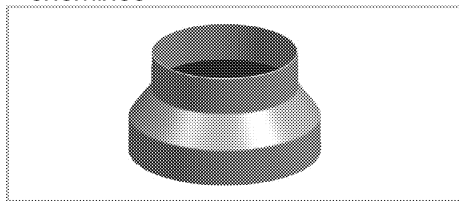
2.Raccord mural



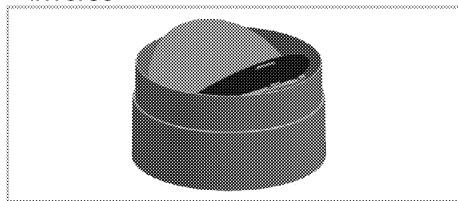
3.Composant de direction d'air



4. Adaptateur de raccordement pour cheminée



5. Valves de refoulement de débit d'air inversé



Caractéristiques techniques

Dimensions extérieures (hauteur/largeur/profondeur)	min. 980 mm - max. 1200 mm/898 mm/610 mm
Tension/fréquence	220-240 V~1N; 50/60 Hz
Commande	3 niveau + 1 Booster
Puissance d'aspiration	750 m ³ /h
Consommation d'énergie totale	max. 225 W
Diamètre du tuyau de sortie d'air	120-150 mm
LAMPE	
Type de lampe	LED
Consommation énergétique de la lampe	2 W
Puissance maximale d'une lampe de rechange	max.4 x 4 W.LED /max.4 x 28 W.Halogène
Tension/fréquence de la lampe	170-200-230 V ; 50/60 Hz
Type de culot de lampe	GU10
Diamètre/longueur de la lampe	50 mm /55 mm

i Les caractéristiques techniques peuvent changer sans avis préalable afin d'améliorer la qualité de l'appareil.

i Les illustrations comprises dans ce manuel sont schématiques et peuvent ne pas correspondre exactement à l'appareil.

i Les valeurs indiquées sur les plaques du produit ou sur d'autres documents fournis avec le produit, ont été obtenues dans des conditions de laboratoires conformément aux normes correspondantes. En fonction des conditions de fonctionnement et de l'environnement de l'appareil, ces valeurs peuvent varier.

3 Installation

Consultez le technicien autorisé le plus proche pour l'installation de l'appareil. Vérifiez que les installations électriques existent avant de faire appel à un technicien autorisé pour mettre l'appareil en marche. Dans le cas contraire, faites appel à un électricien qualifié et pour prendre les dispositions qui s'imposent.

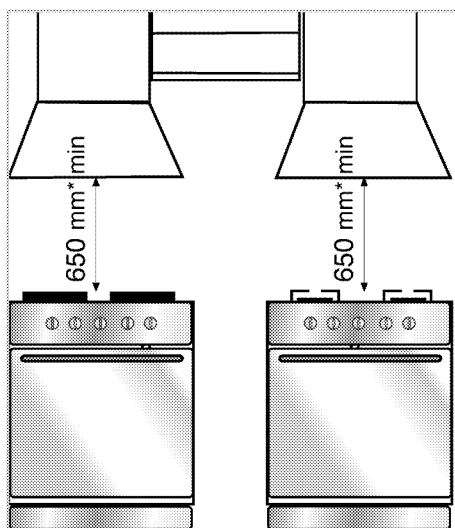
i La préparation de l'emplacement et l'installation électrique de l'appareil sont sous la responsabilité du client.

! Installez l'appareil conformément à toutes les réglementations en matière d'électricité en vigueur.

! Avant l'installation, regardez si l'appareil présente des défauts. Si tel est le cas, ne le faites pas installer. Les appareils endommagés présentent des risques pour votre sécurité.

! Avertissement : Une installation des boulons ou du dispositif de fixation non conforme aux instructions peut entraîner des risques électriques.

Installation



* min.

Vous devez prévoir un dégagement minimal de 650 mm entre la surface supérieure de la table de cuisson et la surface inférieure de la hotte.

L'air à extraire par la hotte ne doit pas être raccordé à une cheminée utilisée par d'autres appareils utilisant du gaz ou d'autres combustibles. (Cette mesure n'est pas applicable aux appareils qui réintroduisent uniquement l'air dans la pièce)

Les réglementations relatives à l'évacuation d'air doivent être respectées.

Raccordement électrique

Doté d'un câble d'alimentation à deux voies, cet appareil doit être branché sur le secteur moyen d'un commutateur électrique avec un dégagement minimal de 3 mm entre les câbles de raccordement bipolaires. Le câblage électrique doit être effectué par un électricien qualifié.

- Installez votre appareil de façon à atteindre facilement le raccordement

électrique (fiche, sortie) après l'installation.

- Une prise mise à la terre doit être installée à la base de l'endroit où la hotte ou la cheminée sera installée.

Installation de la hotte

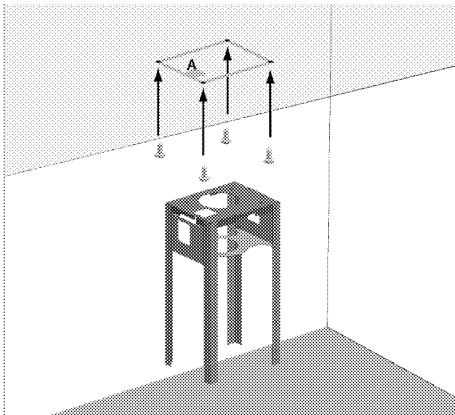
i Toutes les dimensions sont exprimées en mm.

Vous trouverez ci-dessous les informations nécessaires pour préparer le lieu d'installation de votre hotte.

La hotte doit être installée au-dessus de l'axe central de l'appareil de cuisson. Vous devez prévoir un dégagement minimal de 650 mm entre la surface supérieure de la table de cuisson et la surface inférieure de la hotte. Veuillez suivre la procédure ci-après pour l'installation de la hotte.

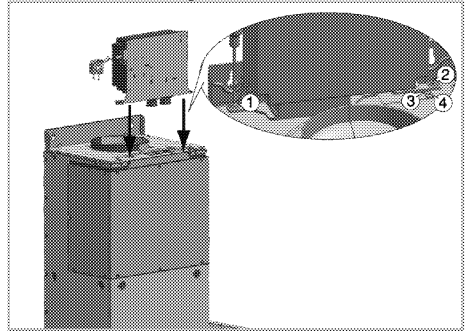
Avant l'installation, déterminez la hauteur totale de l'ensemble porteur de la hotte et marquez les orifices pour le montage au plafond.

1. Centrez l'appareil de cuisson et déterminez le point central du plafond. Marquez les positions des orifices de l'ensemble supérieur des composants de support fournis avec l'appareil sur le plafond et percez les orifices pour les 4 vis fournies.

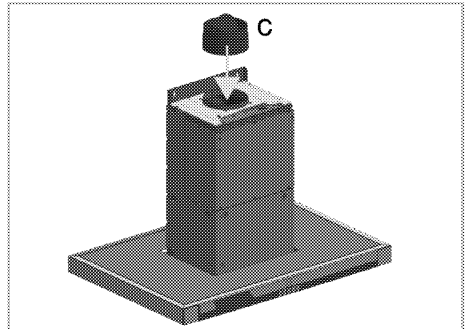


2. Montez l'ensemble supérieur des éléments de support fournis avec l'appareil de manière à ce qu'il corresponde à ces orifices. Lorsque vous faites des raccordements électriques, une prise correspondant à la section A indiquée sur la figure ci-dessus doit être installée. Il existe un vide dans cette section de la plaque.

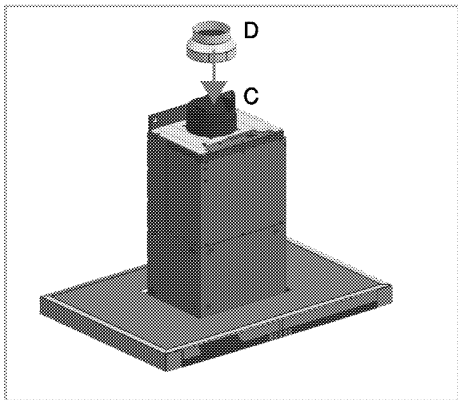
3. Pour les modèles électroniques, fixez les cartes mères électroniques dans les logements à l'aide de 4 vis comme le montre la figure ci-dessous.



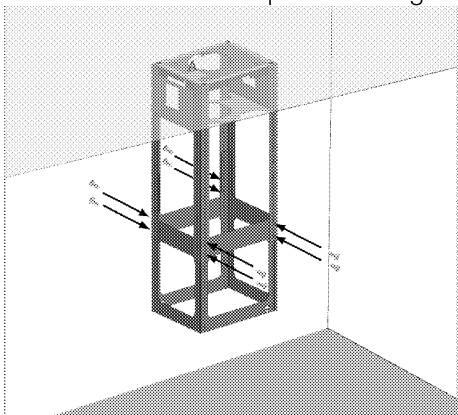
4. Comme le montre la figure ci-dessous, placez le couvercle (C) - qui empêche une inversion du flux d'air - à la sortie de la cheminée.



5. Fixez l'adaptateur de raccordement de cheminée (D) à la partie couvercle (C) pour éviter une inversion du flux d'air.



6. À l'aide de 8 vis, connectez le corps de raccordement de la hotte au composant de raccordement de la grille fixé au plafond, après avoir ajusté la distance entre la hotte et la table de cuisson comme indiqué dans la figure.

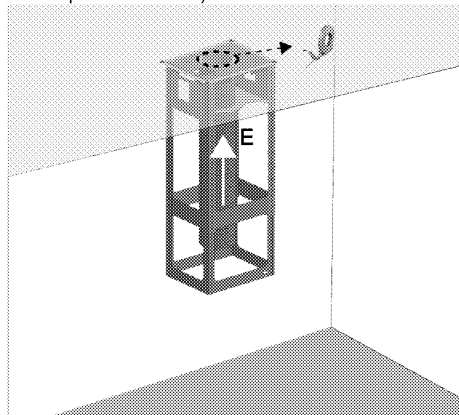


7. Pour l'utilisation avec raccordement de la cheminée :

Une fois que la cheminée est en position de raccordement, l'air absorbé passera des filtres à huile à la sortie puis arrivera à la cheminée par les tuyaux de raccordement pour être finalement rejeté vers l'extérieur.

Connectez une extrémité du tuyau de raccordement de cheminée (E) à la sortie de cheminée en la faisant passer à travers le corps principal monté au pla-

fond (vous pouvez utiliser du ruban adhésif pour la fixer).

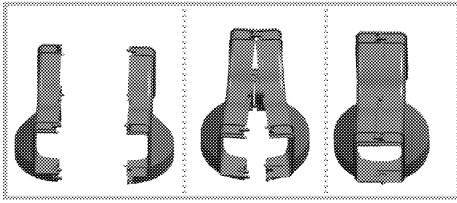


Assurez-vous que les tuyaux de raccordement de la cheminée sont équipés d'une matière en plastique résistant au feu. Lorsque vous utilisez un tuyau de raccord flexible, vous devez garder à l'esprit que les coins tranchants et les contractions soudaines auront un impact négatif sur l'aspiration de l'air. La hotte ne doit jamais être raccordée à une cheminée sur laquelle un autre dispositif est déjà relié.

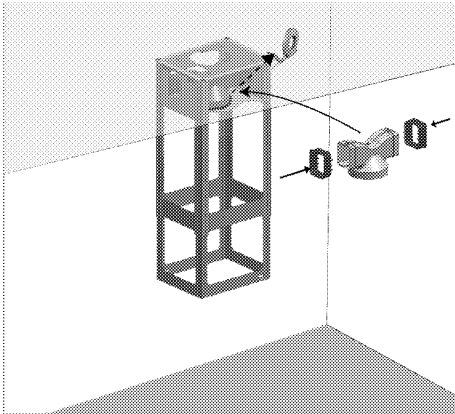
i Le tuyau de raccordement doit être inférieur à 120-150 mm ; dans le cas contraire, cette application empêche le raccordement correct de la cheminée.

8. Circulation interne (Utilisation avec le filtre à charbon)

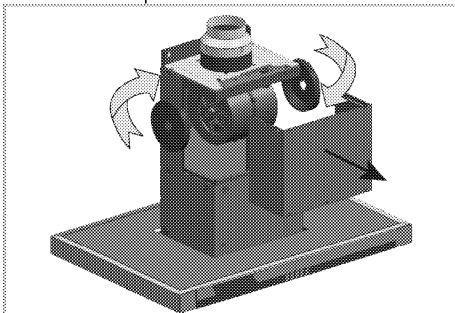
En position de circulation interne, l'air aspiré passera par les filtres en aluminium et à charbon, où il sera débarrassé de toute odeur et à travers le déflecteur de direction d'air, pour enfin être rejeté à l'extérieur à travers les grilles de ventilation sur le côté de la cheminée.



Montez le déflecteur de direction d'air, fourni en deux pièces, comme le montre la figure.

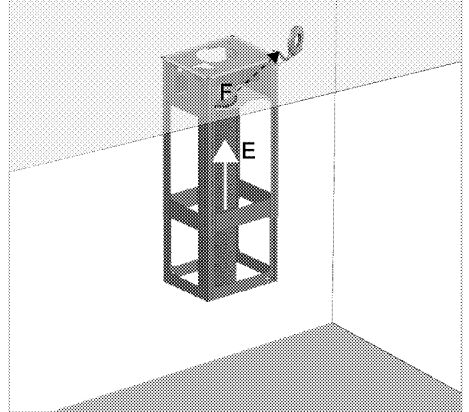


Fixez les pièces d'extension du déflecteur de direction d'air sur les côtés, comme illustré dans la figure ci-dessus. Positionnez ensuite le déflecteur de direction d'air dans son logement situé dans la partie supérieure du corps de raccordement, comme le montre la figure. Vous pouvez utiliser du ruban adhésif sur les extrémités des pièces d'extension pour les fixer.



Retirez la plaque du couvercle avant du corps de la hotte pour fixer les filtres à charbon. Placez les fentes à barrette

des filtres à charbon sur les barrettes du support du moteur comme indiqué sur la figure ci-dessus et tournez dans le sens antihoraire pour fixer. Procédez de même pour le support du moteur de l'autre côté. Remettez la plaque du couvercle avant en place à l'aide des vis.



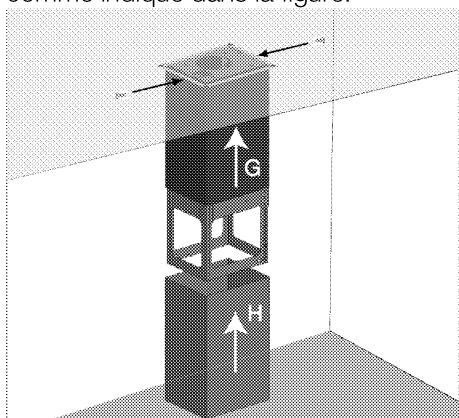
Connectez une extrémité du tuyau de raccordement de cheminée (E) à la sortie du déflecteur de direction d'air en la faisant passer à travers le corps principal monté au plafond (vous pouvez utiliser du ruban adhésif pour la fixer). Assurez-vous que les tuyaux de raccordement de la cheminée sont équipés d'une matière en plastique résistant au feu. Lorsque vous utilisez un tuyau de raccord flexible, vous devez garder à l'esprit que les coins tranchants et les contractions soudaines auront un impact négatif sur l'aspiration de l'air. La hotte ne doit jamais être raccordée à une cheminée sur laquelle un autre dispositif est déjà relié.

- i** Le tuyau de raccordement doit être inférieur à 120-150 mm ; dans le cas contraire, cette application empêche le raccordement correct de la cheminée.

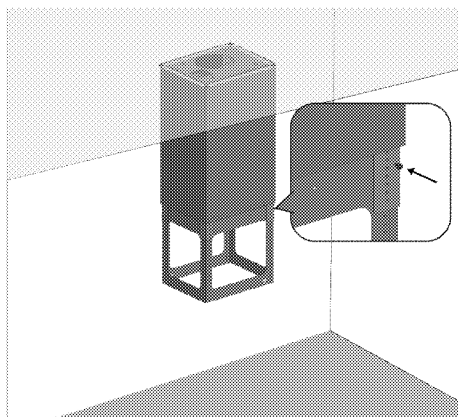
- i** La vapeur est expulsée
Si vous ne nettoyez et entretenez pas régulièrement les filtres à huile et si vous ne remplacez pas les filtres à charbon à la fin de leur durée de vie (environ 4 mois), cela peut présenter un risque d'incendie.

9. Installation de la cheminée

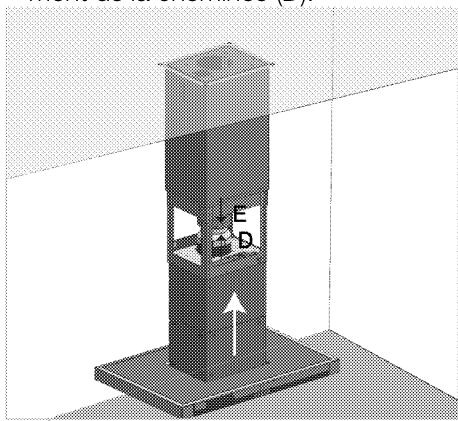
Passez le conduit de cheminée supérieur (G) à travers le corps de raccordement et fixez-le à l'aide de deux vis comme indiqué dans la figure.



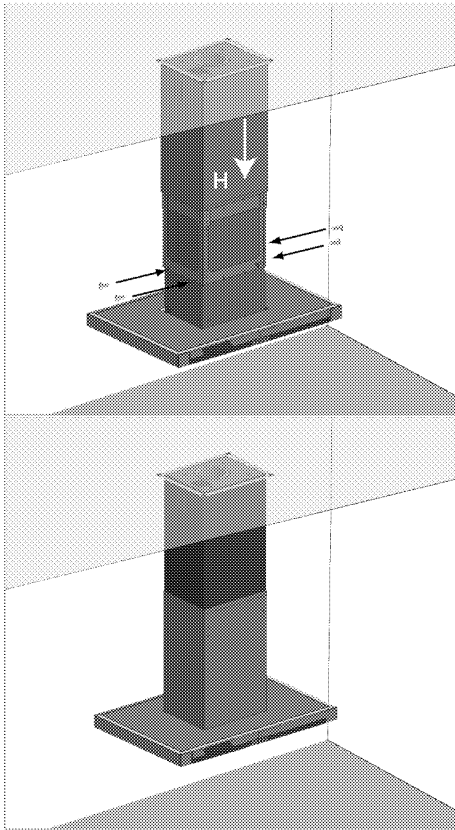
Passez le conduit de cheminée inférieur (H) à travers le corps de raccordement et fixez-le au conduit de cheminée supérieur. Fixez une vis à l'un des orifices du corps principal comme indiqué dans la figure (ne serrez pas trop) pour éviter une chute du conduit inférieur de cheminée.



10. Passez le corps supérieur de la hotte à travers le corps principal qui a été monté. Lorsque la hotte est dans cette position, fixez le tuyau de sortie d'air (E) à l'adaptateur de raccordement de la cheminée (D).



11. À l'aide de 4 vis, fixez-la au corps principal comme indiqué dans la figure. Retirez la vis qui fixe la cheminée inférieure, puis retirez-la comme indiqué.



Vous pouvez utiliser votre hotte de deux façons :

1- Utilisation avec raccordement de cheminée

La vapeur est rejetée à travers le tuyau de la cheminée qui est fixé à la bague de raccordement de la hotte. Le diamètre du tuyau de la cheminée doit être égal à celui de la bague de raccordement. Pour permettre à l'air de sortir de

la pièce horizontalement, le tuyau doit être légèrement incliné vers le haut (environ 10°).

- i** Si un filtre à charbon est installé sur votre hotte, vous devez le retirer lors de l'utilisation de la hotte avec la cheminée.

2- Utilisation sans raccordement de cheminée

L'air est filtré par le filtre à charbon et renvoyé dans la pièce. Le filtre à charbon est utilisé lorsqu'il n'y a pas de conduit de cheminée disponible ou lorsqu'il est impossible d'en installer.

- Installez le filtre à charbon comme décrit dans la section installation.

Déplacement ultérieur

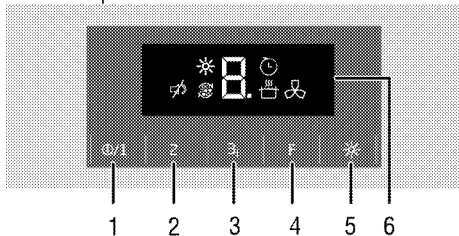
- Conservez le carton d'origine de l'appareil et utilisez-le pour déplacer le produit. Suivez les instructions figurant sur le carton. Si vous n'avez plus le carton original, emballez l'appareil dans un film à bulles ou un carton épais avec du ruban adhésif pour maintenir le tout.

- i** Ne placez aucun objet sur l'appareil et déplacez-le bien à plat.







- i** Inspectez l'aspect général de l'appareil pour déceler les dégâts potentiellement dus au transport.

4 Fonctionnement de la hotte

La hotte est équipée d'un moteur réglable sur plusieurs niveaux de vitesse. Pour un fonctionnement optimal, il vous est recommandé d'utiliser les vitesses basses dans des conditions normales et les vitesses rapides lorsque les odeurs et les vapeurs sont intenses. .



- 1 Bouton Marche/Arrêt / Vitesse 1
- 2 Vitesse 2
- 3 Vitesse 3 / Booster
- 4 Touche de fonction
- 5 Touche Lampe
- 6 Écran d'affichage


-  Symbole d'Arrêt automatique
-  Symbole Booster
-  Symbole d'Avertissement de filtre plein
-  Symbole du mode Filtre à air
-  Symbole du mode Silence
-  Symbole de lampe

Fonctionnement de la hotte


1. Pour mettre la hotte en marche, appuyez sur la touche Marche/Arrêt.
 2. Pour modifier la vitesse, appuyez sur les boutons Vitesse 2 et Vitesse 3.
- » Le niveau de vitesse de la hotte s'affiche alors à l'écran.

i Si vous n'appuyez sur aucune touche lorsque le produit est en fonctionnement, la lampe et les niveaux fonctionnent pendant 6 heures max.

Mode Arrêt automatique

1. Appuyez sur la touche de fonction lorsque l'appareil fonctionne à une vitesse donnée. Le mode Arrêt automatique s'activera et le symbole  s'affichera alors à l'écran.
2. L'appareil s'arrêtera automatiquement après avoir fonctionné pendant 20 minutes à la vitesse définie.
3. Touchez la touche de fonction pour désactiver le mode arrêt automatique.
4. Le mode d'arrêt automatique ne peut pas être annulé en touchant les touches lampe et niveau de vitesse.

Activation du mode de ventilation intense (Booster)


Appuyez sur le bouton Vitesse 3 pendant plus de deux secondes. Le mode de ventilation intense est activé ; la lettre P et le symbole  s'affichent à l'écran, puis l'appareil fonctionne pendant 10 minutes maximum. Après 10 minutes, l'appareil continue de fonctionner à la Vitesse 3.

Pendant la ventilation intense, si vous appuyez sur un autre bouton de vitesse, l'appareil continue de fonctionner à cette vitesse.


Extinction de la hotte.

1. Appuyez sur la touche Arrêt pendant 2 secondes lorsque la hotte fonctionne à une vitesse donnée.

Fonctionnement de l'ampoule

1. Appuyez sur le bouton de la lampe pour l'allumer.
- La lampe s'allume et le symbole  s'affiche à l'écran.

Extinction de l'ampoule.

1. Pour éteindre la lampe, appuyez sur l'interrupteur à des courts intervalles jusqu'à ce que le symbole  disparaisse.

La lampe s'éteint et le symbole ✱ affiché à l'écran disparaît.

i La touche Arrêt ne permet pas d'éteindre la lampe, mais uniquement de mettre la hotte à l'arrêt.


Changement du niveau d'éclairage de la lampe (Cette fonction est optionnelle. Elle peut ne pas être disponible sur votre produit.)

Vous pouvez régler la lampe à 3 niveaux.

1. Lorsque vous appuyez sur le bouton de la lampe, elle s'allume au 1er niveau. Appuyez sur le bouton de la lampe pour passer au niveau d'éclairage supérieur. Chaque pression du bouton fait passer l'éclairage au niveau supérieur. Après le dernier niveau, la lampe s'éteint.

Mode Filtre à air

1. Appuyez sur la touche de fonction lorsque l'appareil ne fonctionne à aucune vitesse.

» Le mode Filtre à air est alors activé ; la lettre C et le symbole  s'affichent à l'écran.

2. En 1 heure de fonctionnement, le mode filtre à air sera activé pendant 10 minutes au niveau de Vitesse 1 et s'arrêtera pendant 50 minutes. Si le mode filtre à air ne s'arrête pas, il continue de fonctionner pendant 10 minutes et s'arrête pendant 50 minutes chaque heure, pendant 24 heures.

i Vous pouvez utiliser le mode filtre à air pour débarrasser votre intérieur des odeurs en utilisant un niveau de vitesse bas.


Désactivation du mode Filtre à air

1. Pour désactiver le mode Filtre à air, appuyez sur les touches de réglage de vitesse ou sur le bouton Arrêt lorsque ce mode est activé.

i Si le mode Filtre à air est activé, ses paramètres ne seront pas mémorisés en cas de mise à l'arrêt / marche subite à tout niveau de vitesse.

i Si le mode Filtre à air est activé, le programme en cours est annulé en cas de panne d'électricité.



Avertissement de filtre plein

La lettre F et le niveau de vitesse défini clignotent à l'écran toutes les 100 heures de fonctionnement. Le symbole  s'affiche également à l'écran. Nettoyez votre filtre. Le témoin d'avertissement de filtre plein ne se réinitialise pas automatiquement après le nettoyage.

Pour réinitialiser l'avertissement de filtre plein, appuyez simultanément sur les touches de fonction et de Vitesse 3 pendant 3 secondes.

i Lorsque la hotte envoie l'avertissement de filtre plein, l'avertissement ne se réinitialise pas en cas de panne de courant.

Mode Silence








Vous pouvez éviter toute émission de son à la pression des touches de votre hotte en activant le mode Silence. Appuyez sur la touche de fonction jusqu'à ce que le symbole  s'affiche, vous permettant ainsi de passer au mode Silence. Appuyez sur la touche de fonction jusqu'à ce que le symbole  s'affiche, vous permettant ainsi de désactiver le mode Silence.

Commande

Vous pouvez également contrôler votre appareil à l'aide de la télécommande. Lorsque la hotte est manipulée à l'aide de la télécommande, le signe de point

clignote deux fois à l'écran à chaque pression des touches de commande.



-  Bouton Marche/Arrêt
-  Touche Augmentation de vitesse
-  Touche Réduction de vitesse
-  Touche du mode Filtre à air
-  Touche Arrêt automatique
-  Touche Booster
-  Touche d'extinction du témoin d'Avertissement de filtre plein
-  Touche du mode Silence
-  Touche de désactivation du mode Silence
-  Bouton de l'ampoule

- +** Interrupteur d'augmentation du niveau d'éclairage de la lampe
- Interrupteur de diminution du niveau d'éclairage de la lampe

Manipulation de la hotte à l'aide de la télécommande

1. Pour mettre la hotte en marche, appuyez sur la touche Marche/Arrêt de la télécommande.
 - » La hotte se met en marche à la vitesse 1.
2. Appuyez sur les touches d'augmentation et/ou de réduction de vitesse pour modifier la vitesse de fonctionnement.
 - » Le niveau de vitesse de la hotte s'affiche alors à l'écran.



i N'appuyez jamais deux boutons simultanément.

i Si vous n'appuyez sur aucune touche lorsque le produit est en fonctionnement, la lampe et les niveaux fonctionnent pendant 6 heures max.

Arrêt de la hotte à l'aide de la télécommande


1. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt de la télécommande lorsque la hotte fonctionne à une vitesse donnée.

Activation du mode Arrêt automatique à l'aide de la télécommande

1. Appuyez sur la touche  de la télécommande lorsque l'appareil fonctionne à une vitesse donnée. Le mode Arrêt automatique s'activera et le symbole  s'affichera alors à l'écran.
2. L'appareil s'arrêtera automatiquement après avoir fonctionné pendant 20 minutes à la vitesse définie.


Activation du mode de ventilation intense (Booster) à l'aide de la télécommande


Appuyez sur la touche  de la télécommande lorsque l'appareil fonctionne

à une vitesse donnée. Le mode de ventilation intense est activé ; la lettre P et le symbole  s'affichent à l'écran, puis l'appareil fonctionne pendant 10 minutes maximum. Après 10 minutes, l'appareil continue de fonctionner à la Vitesse 3.


Appuyez sur les touches d'augmentation ou de réduction de vitesse pour désactiver le mode de ventilation intense. Ainsi, l'appareil continuera de fonctionner à la vitesse définie.


Allumage de la lampe à l'aide de la télécommande

1. Appuyez sur la touche  pour allumer la lampe.

» La lampe s'allume et le symbole  s'affiche à l'écran (Sur les modèles avec le symbole de la lampe sur l'écran).

Extinction de la lampe à l'aide de la télécommande

1. Appuyez à nouveau sur la touche  pour éteindre la lampe.


» La lampe s'éteint et le symbole  affiché à l'écran disparaît (Sur les modèles avec le symbole de la lampe sur l'écran).


Changement du niveau d'éclairage de la lampe via le contrôleur (Cette fonction est optionnelle. Elle peut ne pas être disponible sur votre produit.)

Vous pouvez régler la lampe à 3 niveaux.

1. **En appuyant sur +** l'interrupteur augmente le niveau d'éclairage.

2. **En appuyant sur -** l'interrupteur diminue le niveau d'éclairage.


 Vous pouvez allumer et éteindre la lampe lorsque la hotte est à l'arrêt.

 La touche Marche/Arrêt ne permet pas d'éteindre la lampe, mais uniquement de mettre la hotte à l'arrêt.


Activation du mode Filtre à air à l'aide de la télécommande

1. Lorsque l'appareil est à l'arrêt, ap-


puyez sur la touche  sans toutefois appuyer sur le bouton Marche/Arrêt de la télécommande.


» Le mode Filtre à air est alors activé ; la lettre C et le symbole  s'affichent à l'écran.

2. En 1 heure de fonctionnement, le mode filtre à air sera activé pendant 10 minutes au niveau de Vitesse 1 et s'arrêtera pendant 50 minutes. Si le mode filtre à air ne s'arrête pas, il continue de fonctionner pendant 10 minutes et s'arrête pendant 50 minutes chaque heure, pendant 24 heures.

 Vous pouvez utiliser le mode filtre à air pour débarrasser votre intérieur des odeurs en utilisant un niveau de vitesse bas.


Désactivation du mode Filtre à air à l'aide de la télécommande

1. Pour désactiver le mode Filtre à air, appuyez sur les touches d'augmentation de vitesse, Marche/Arrêt ou  lorsque ce mode est activé.

 Si le mode Filtre à air est activé, ses paramètres ne seront pas mémorisés en cas de mise à l'arrêt / marche subite à tout niveau de vitesse.

 Si le mode Filtre à air est activé, le programme en cours est annulé en cas de panne d'électricité.





Extinction du témoin d'avertissement de filtre plein à l'aide de la télécommande

La lettre F et le niveau de vitesse défini clignotent à l'écran toutes les 100 heures de fonctionnement. Le symbole  s'affiche également à l'écran. Nettoyez votre filtre. Le témoin d'avertissement de filtre plein ne se réinitialise pas automatiquement après le nettoyage.

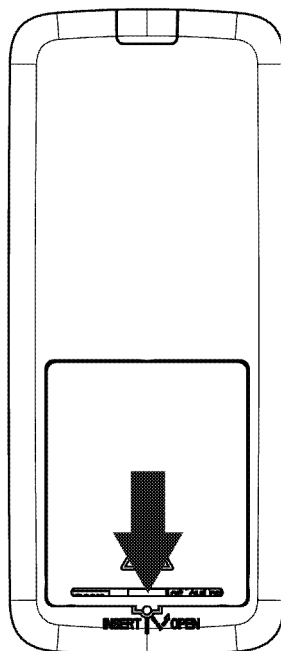
Appuyez sur la touche  de la télécommande pour éteindre le témoin d'avertissement de filtre plein.

i Lorsque la hotte envoie l'avertissement de filtre plein, l'avertissement ne se réinitialise pas en cas de panne de courant.

Activation du mode Silence à l'aide de la télécommande

Vous pouvez éviter toute émission de son à la pression des touches de votre hotte en activant le mode Silence. Appuyez sur la touche  de la télécommande pour passer en mode Silence. Le symbole  s'affiche alors à l'écran. Appuyez sur la touche  pour activer l'émission de son des touches et désactiver le mode Silence. Le symbole  disparaît alors de l'écran.

Remplacement des piles de la télécommande



1. Retirez le couvercle à partir du point indiqué par la flèche, puis ouvrez le compartiment à piles.
2. Insérez des piles de type CR2016.
3. Remplacez le couvercle du compartiment à piles.

i Lorsque votre appareil n'effectue pas totalement les commandes assignées par la télécommande, il est possible que les piles soient usées. Assurez-vous de ne jamais laisser les piles usées dans le compartiment à piles.

i Le fabricant se peut être tenu responsable des dommages causés par des piles usées.

Remarque relative à l'environnement



Le symbole suivant, inscrit sur les piles ou sur l'emballage de votre appareil, indique que les piles fournies avec l'appareil ne doivent pas être considérées comme déchets universels. Un symbole chimique pourrait être ajouté à ce symbole sur les piles. Le symbole chimique HG est associé lorsque la quantité de

mercure présente dans les piles est supérieure à 0,0005 % ; le symbole chimique Pb est ajouté lorsque la quantité de plomb dans les piles est supérieure à 0,004 %. Il est interdit de mettre les piles au rebut avec les ordures ménagères, y compris celles ne contenant pas de métaux lourds. Mettez les piles usées au rebut de manière respectueuse de l'environnement. Renseignez-vous sur la législation y afférente en vigueur dans votre localité.

5 Maintenance et entretien

Généralités

Un nettoyage régulier de l'appareil en rallongera la durée de vie et diminuera l'apparition de problèmes.

! Débranchez l'appareil de la prise secteur avant de commencer le nettoyage et l'entretien.
Vous risquez de recevoir un choc électrique !

- Nettoyez soigneusement l'appareil après chaque utilisation. Il vous sera ainsi possible d'ôter plus facilement les résidus d'aliments éventuels, évitant ainsi qu'ils ne brûlent lors de l'utilisation suivante.
- Aucun produit nettoyant particulier n'est nécessaire pour nettoyer l'appareil. Utilisez de l'eau tiède avec du liquide vaisselle, un chiffon doux ou une éponge pour nettoyer l'appareil et essuyez-le à l'aide d'un chiffon sec.
- N'utilisez pas de détergents contenant de l'acide ou du chlore pour nettoyer les surfaces en acier inoxydable et la poignée. Utilisez un chiffon doux avec un détergent liquide non abrasif pour nettoyer ces parties, en prenant soin de toujours frotter dans le même sens.

i La surface pourrait être endommagée par certains détergents ou produits de nettoyage.
N'utilisez pas de détergents agressifs, de poudre/crèmes de nettoyage ou d'objets tranchants pour le nettoyage.

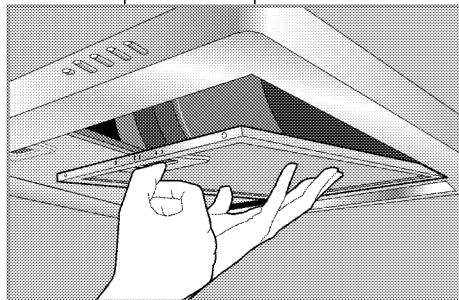
i N'utilisez pas de nettoyeurs à vapeur pour le nettoyage.

Filtre en aluminium

Ce filtre retient les particules d'huile dans l'air. **Il est recommandé de nettoyer le filtre une fois par mois dans**

des conditions d'utilisation normales.

Pour ce faire, retirez d'abord les filtres en aluminium. Lavez les filtres avec une solution d'eau et de lessive liquide et installez-les après le séchage. Les filtres en aluminium peuvent changer de couleur au fil du temps en raison du lavage. Ceci est un processus normal et ne nécessite pas un remplacement du filtre.



i Les filtres en aluminium se lavent également au lave-vaisselle.

Démontage des filtres en aluminium

1. Poussez le verrou du filtre en aluminium vers l'avant.
2. Baissez légèrement le filtre et tirez-le par l'avant. Sinon, vous risqueriez de plier le filtre.
3. Après le lavage, suivez les étapes ci-dessus dans l'ordre inverse pour réinstaller le filtre en aluminium.

Filtre à charbon (utilisation sans cheminée)

i Le filtre à charbon ne doit jamais être lavé.

Il doit être remplacé une fois tous les 4 mois dans des conditions d'utilisation normales. **Vous pouvez obtenir des filtres à charbon auprès du Service agréé.**

Remplacement de l'ampoule



Avant de remplacer l'ampoule, vérifiez que l'appareil est débranché de l'alimentation afin d'éviter tout risque d'électrocution. Si elle chauffe, laissez-la refroidir. Les surfaces chaudes peuvent brûler !



Pour obtenir les caractéristiques de l'ampoule, référez-vous à *Caractéristiques techniques*, page 11. Les ampoules du four sont disponibles auprès de votre technicien agréé.



L'emplacement de la lampe peut varier par rapport à l'illustration.



L'ampoule utilisée dans cet appareil n'est pas appropriée à l'éclairage d'une pièce d'un ménage. Cette ampoule est destinée à aider l'utilisateur à distinguer les denrées alimentaires.

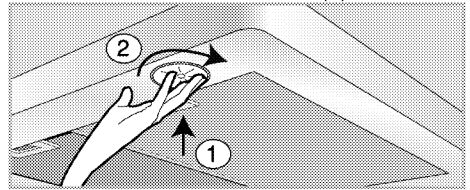


La lampe de la hotte de ce produit peut être changée par l'utilisateur.



Utiliser uniquement avec des lampes halogènes au tungstène auto-protégées ou des lampes aux halogénures métalliques auto-protégées.

1. Pour retirer l'ampoule, poussez-la vers son siège en tournant dans le sens horaire (1), puis retirez-la en tournant dans le sens anti-horaire (2).



2. Insérez l'ampoule de rechange en la tournant dans le sens horaire.
3. Le son d'un déclic vous signale que l'ampoule est parfaitement positionnée.

6 Recherche et résolution des pannes

L'appareil ne fonctionne pas.

- Le fusible d'alimentation est défectueux ou grillé. >>> *Vérifiez les fusibles dans la boîte à fusibles. Remplacez ou réarmez-les le cas échéant.*
- L'appareil n'est pas relié à la prise. >>> *Vérifiez le branchement de la prise.*
- Le bouton de vitesse n'est peut-être pas réglé. >>> *Appuyez sur le bouton de vitesse adéquat.*
- L'alimentation est coupée. >>> *Vérifiez s'il y a du courant. Vérifiez les fusibles dans la boîte à fusibles. Remplacez ou réarmez-les le cas échéant.*

La lumière de la hotte ne s'allume pas.

- L'ampoule de la hotte est défectueuse. >>> *Remplacez l'ampoule de la hotte.*
- L'alimentation est coupée. >>> *Vérifiez s'il y a du courant. Vérifiez les fusibles dans la boîte à fusibles. Remplacez ou réarmez-les le cas échéant.*



Consultez le technicien autorisé ou le revendeur qui vous a vendu l'appareil si vous ne parvenez pas à résoudre le problème après avoir suivi les instructions fournies dans ce chapitre. N'essayez jamais de réparer un appareil défectueux vous-même.

